

## LE VICE A MONTREAL

# Intervention des Syndicats nationaux

### On demanderait la création d'un comité de moralité publique

#### LA SITUATION JUGEE SCANDALEUSE

"Les déclarations de Me Plante vont sûrement amener la tenue d'une enquête", déclare le conseiller Gravel — Le conseiller Delisle dit que Me Plante "n'a fait que donner de bonnes adresses" — Suggestions du Père Cousineau

"Les déclarations de Me Plante vont sûrement amener la tenue d'une enquête; nous ne pouvons fermer les yeux sur une situation qui nous est dévoilée de manière aussi précise dans le "Devoir", déclarait M. René Gravel, secrétaire du Conseil central des Syndicats nationaux de Montréal et l'un des délégués de cet organisme à l'hôtel de ville de Montréal, hier soir, à une réunion du Conseil central.

C'est M. Osiar Filion, l'un des plus anciens membres des Syndicats nationaux de Montréal, qui a amené l'affaire sur le tapis. Il a

déclaré que le "Devoir" publiait des accusations précises, sous la signature de Me Plante, et qu'il était étonnant que les autorités municipales fassent la sourde oreille devant des accusations aussi précises que celles que contiennent les articles de Me Plante.

M. René Gravel a fait toute l'histoire de Me Plante, depuis son avènement à la direction de la division de la moralité, à la police municipale, jusqu'à aujourd'hui, puis il s'est ensuite attaqué à la question de la moralité et du vice, dans la ville de Montréal.

une année, la loi était bonne", de lancer M. Filion. Il ajoute: "Nous savons une chose: c'est que des bookies, fermés par Plante, sont maintenant ouverts aux mêmes endroits où Plante les avait fermés."

#### Un comité de moralité

A la suite de cette discussion, le Conseil central des syndicats nationaux de Montréal réclamerait la création d'un Comité de moralité publique, pour voir à assainir la ville de Montréal.

La suggestion de constituer un tel organisme a été faite par le R.P. Jacques Cousineau, S.J., aumônier du Conseil central de Montréal.

Rappelant certaines déclarations à l'effet qu'il est bien difficile de bannir complètement le jeu et le vice de Montréal, le R.P. Cousineau a déclaré qu'il ne s'agissait que de vouloir pour réussir dans ce domaine comme ailleurs.

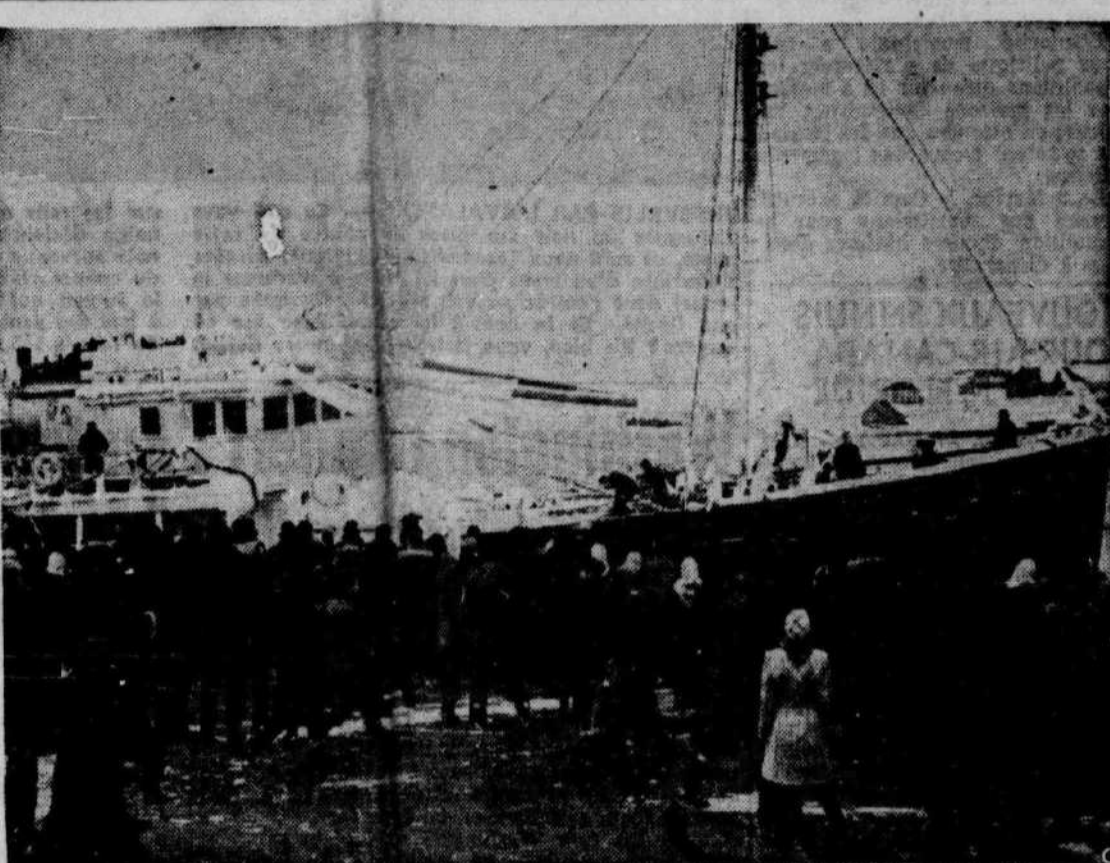
"La situation est scandaleuse, à Montréal, dans le moment", de dire

le Père Cousineau. "Et qu'on ne nous dise pas, pour se justifier, que la même chose existait sous les anciennes administrations. Nous devons être plus habiles que nous l'étions et réussir là où ils ont échoué."

Nommant ensuite Me Pacifique Plante, que l'administration municipale a congédié comme directeur de la moralité, pour actes d'insubordination, le Père Cousineau a déclaré que l'on devait reconnaître le courage dont Me Plante a fait preuve dans l'accomplissement de ses fonctions de directeur de la division de la moralité, poste qu'il a eu pendant environ une année.

"On dira ce qu'on voudra sur lui (Me Plante), mais il a tout de même fait un nettoyage", de conclure le Père Cousineau. "On l'a mis à la porte. Quand un employeur veut mettre un employé à la porte, il trouve toujours une raison. C'est ce qui est arrivé avec Pax Plante."

Toute la question sera soumise au Comité consultatif qui fera rapport à la prochaine réunion.



ACCUEILLI COMME LE SALUT — Le navire que l'on voit ici est le "Miquelon", le paquebot mixte qui maintient la liaison maritime entre les ports du Canada et de Terre-Neuve et celui de St-Pierre, même que bon nombre des habitants adultes de ces îles françaises St-Pierre et Miquelon. Le voilier, tout couvert de glaçons agglomérés à ses haubans, au port de St-Pierre, de retour d'un voyage de 11 jours à Bordeaux, en France. L'arrivée de ce navire est toujours un événement dans la petite colonie française d'Atlantique-Nord-Ouest. Tous les écoliers se rendent au port à cette occasion, de même que bon nombre des habitants adultes de l'île, car le "Miquelon" demeure le principal lien postal et commercial pour eux avec le reste du monde. (Photo C.P.)

### Deux nouveaux vols de banque hier; arrestation de cinq présumés auteurs

#### La Banque Provinciale d'Abord-à-Plouffe et la Banque Canadienne Nationale d'Yamaska en sont les victimes

Le même bandit qui s'empara hier de la somme de \$300 000 à la succursale de la Banque Provinciale d'Abord-à-Plouffe, et réussit à s'enfuir avec la somme de \$1-891. A peine entré dans l'établissement de la banque, le gunman a abordé le gérant et lui a demandé d'être sérieux cette fois. M. Lortie, le gérant, semble bien n'avoir pas eu la main assez généreuse cette dernière fois, et l'homme compte bien compenser. Il empoche la somme de \$1,691 en billets de banque, enferme le gérant dans la salle de bain, et prend la fuite aussitôt.

Sous la direction du lieutenant-détective Marcel Patenaude, les détectives Gaston Archambault, Merrill Lawton et Adrien Daniel de la Sûreté provinciale, font enquête dans cette affaire.

Alors que l'enquête se poursuivait sur le vol de \$10,000 à la banque Canadienne de Saint-Scholastique, une autre succursale de la même banque était victime à Yamaska d'un nouveau vol à main armée. Le crime a été commis vers 2h. de l'après-midi. Trois bandits, dont un chauffeur de taxi, en sont les auteurs. Ils se sont emparés de la somme de \$800. pour aussitôt s'enfuir dans la voiture qui les attendait.

A la fin de la journée, deux d'entre eux se faisaient appréhender près de Sorel après une tentative de fuite. La police de Sorel a effectué cette arrestation après

### Vaste réseau de faux-monnayeurs dépiqué à New-York

New-York 27. (A.P.) — Des agents de service secret, déguisés en acheteurs sur le marché clandestin de la monnaie, viennent, la nuit dernière, de mettre la main sur un vaste réseau de faux-monnayeurs et ont saisi la somme de \$200,000 en faux billets de banque. Quatre hommes ont été mis aux arrêts à New-York, après que la police eût déjoué à Los Angeles. Les billets devaient être mis en circulation à New-York.

Les agents ont feint de vouloir acheter des billets de \$10 et de \$20 pour une valeur de \$60,000. Les bandits ont alors découvert le piège et ont tenté de fuir. Les malles contenaient près de \$200,000.

### La justice sociale et les instituteurs de Verdun

Pascal avait déjà dit: vérité en été réglée dans un esprit de justice sociale. Le docteur A.D. Archambault, président de la Commission scolaire de Verdun, a révélé que la Commission avait baissé à 25 ans de service l'échelle des salaires aux instituteurs laïcs. A Montréal, cette échelle est de 30 ans. Le poste de directeur des études a été créé et on a créé un service d'orientation. Au printemps de nouvelles écoles seront construites dans la paroisse St-Thomas More. Selon le président, la santé de la Commission scolaire de Verdun est excellente.

Un souvenir a été remis à des instituteurs et institutrices qui ont passé plus de 25 ans dans la carrière de l'enseignement.

## Le prix des oeufs a augmenté de 5 à 6 cts

La plupart des détaillants les vendaient ce matin 45 cents la douzaine — Grande confusion sur le marché à la suite des prix fixés par Ottawa — Révision probable de la politique d'aide à l'agriculture

La décision prise par Ottawa de fixer un plancher pour le prix des oeufs sera la cause d'une certaine confusion sur le marché aujourd'hui. Plusieurs détaillants ont haussé leurs prix ce matin et vendent actuellement les oeufs de première qualité 45 cents la douzaine. Chez les grossistes, une certaine hausse des prix s'est aussi produite et les prix fixés sont de 48 à 36 cents par les grossistes et de 34 à 36 cents pour les moyens. Toutefois, certains grossistes ont refusé hier de payer aux producteurs les prix demandés.

De l'avis de plusieurs spécialistes en question agricole, les prix au détail des oeufs augmentent de 5 à 6 cts d'ici quelques jours non seulement à cause des prix fixés par le gouvernement, mais encore à la suite de stocks moins abondants. Au cours de la semaine dernière, les oeufs étaient vendus de 33 à 36 cents par les grossistes et de 29 à 30 cents par les détaillants. On peut se procurer des oeufs en s'adressant à M. Alexandre Cousineau, organisateur, à la Société St-Jean-Baptiste, P.L. 1131, ou au Devoir, 434 est, rue Notre-Dame, B.E. 3361.

### La nouvelle république de l'Inde abolit la caste des "intouchables"

Nouvelle-Delhi, 27. (A.P.) — La constitution adoptée par la nouvelle république de l'Inde créée hier, a promu à la vie politique plus de 40,000,000 d'êtres humains qui n'étaient même pas reconnus comme des citoyens de plein droit en cette contrée. Cette constitution abolit en effet légalement toutes les restrictions frappant la classe sociale des "intouchables" ou parias, qui forme une large part de la population indienne de près de 300,000,000 d'habitants. Le terme de parias désigne les descendants de peuplades autrefois conquises par les diverses nations qui ont pour à tour dominé les Indes. Afin de les maintenir dans cet état d'ignominie, la religion hindoue ou brahmaniste proclamait, selon sa doctrine de la métempsycose ou résurrection des âmes, que les Hindous coupables d'avoir offensé leurs dieux devaient ressusciter sous la forme, soit de ces parias, soit de divers animaux impurs.

Les parias étaient par suite obstinément tenus à l'écart de toute vie sociale régulière; ils étaient obligés de vivre dans des quartiers réservés, à la façon de véritables lépreux. C'est avec le mahatma Gandhi qu'a commencé leur relèvement social, le célèbre agitateur nationaliste ayant proclamé que cette exclusion devait cesser. Depuis quelques dizaines d'années, bon nombre de parias s'étaient convertis soit à l'islamisme soit au christianisme, ces deux religions ne distinguant pas entre les classes sociales. Peu avant sa mort, Gandhi avait obtenu que les intouchables fussent d'une certaine représentation parlementaire; et ces indiens avaient commencé de jouir des bienfaits de l'hygiène et de l'instruction, grâce à leur chef moral, S. K. Ambedkar.

(Par la Canadian Press) — Presque toutes les nations du monde, à commencer par les membres du Commonwealth, ont expédié hier, des messages de bons souhaits et tenu des manifestations en l'honneur de la création de la nouvelle république de l'Inde. A Londres, toutefois, un groupe de jeunes gens, qui disent être des étudiants et des immigrants en diens partisans du communisme ont tenté d'interrompre le premier ministre, Clement Attlee, pendant une semblable célébration, à l'Albert Hall. Ces jeunes gens ont traité la constitution du nouvel Etat asiatique de "charte de l'esclavage". Les mêmes interruptions se sont produites pendant le discours du haut-commissaire indien, Krichan Menon. Les policiers de faction ont dû escorter quelques manifestants hors de la salle.

### Sous le règne de la pègre

## LE POUVOIR MAGIQUE DE L'ARMEE

par Me Pax PLANTE

QUARANTE-TROISIEME ARTICLE

Cette comédie grotesque de la protection du vice par la police montréalaise, certains nous reprochent, en sourdine, d'an attribuer tout l'odieux à l'administration, soit à la majorité qui règne aujourd'hui au Comité exécutif de la cité. Je dis bien en sourdine car aucun de ces messieurs n'a encore daigné s'expliquer aux contribuables de tout cet extraordinaire gâchis.

Mais si l'on en croyait la campagne actuelle de chuchotements qui se conduit dans certains milieux, c'est seulement par parti pris que nous tiendrions responsables ceux à qui l'électorat métropolitain a confié le soin d'administrer la cité. Je sais bien que cette supercherie est trop grossière et que personne ne s'y laisse prendre. Mais pour l'édification de ces messieurs eux-mêmes, il faut bien dire ici que les documents officiels de la police nous renseignent même là-dessus et que cette échappatoire facile est fermée par des preuves impressionnantes.

#### LE BON SENS

Il y a d'abord le gros bon sens. N'importe quel concierge vous dira qu'un pareil système de protection ne pouvait échapper à personne, sauf à des administrateurs criminellement complices ou criminellement incompétents. Ce serait trop facile de tout rejeter sur le dos de la police et de se laver les mains en accusant les subalternes.

Mais puisque cette hypothèse est mise de l'avant, acceptons-la pour un moment et voyons si les faits en cause pourraient la justifier.

Nous dirons donc aux commissaires de la majorité exécutive: "Très bien, messieurs. De 1940 à 1944, vous étiez trompés, honteusement trompés par la police. Seules les autorités policières trempaient dans la corruption; elles seules étaient responsables de ce mépris des lois, de la supercherie des cadenas, de la dissimulation des dossiers et des dix autres détours par lesquels on assurait aux exploiters de chair humaine, Mmes Beauchamp, Katz et consorts, l'immunité pratique et la liberté d'entreprise. La ville était livrée au vice, la sollicitation se faisait aux portes, nous étions la fable du pays, mais supposons pour un moment que vous n'en saviez rien. Ou bien que vous aviez des soupçons mais que les autorités policières les endormaient, vous soupçonnez, en invoquant l'insuffisance des lois."

Mais il restera quand même, à compter de ce moment, à nous expliquer le fait extraordinaire, l'intervention magique dont nous avons tous été témoins en janvier 1944. Vous vous souvenez? L'Armée canadienne annonça soudain que les militaires étaient affreusement contaminés par les lupanars montréalais et menaçait d'interdire l'accès de la ville à tous les soldats. Evidemment, ce communiqué créa ici quelque panique. Nous étions menacés de perdre des bénéfices considérables: la ville interdite au soldat! Qu'arriverait-il de notre commerce et de notre réputation?

De toute évidence, l'Armée ne plaisantait pas. On le vit bientôt quand se réunirent des représentants des trois gouvernements (fédéral, provincial et municipal) ainsi qu'une douzaine d'autres délégués civils et militaires, et que la résolution suivante fut publiée à l'issue de la réunion:

#### UN DOCUMENT

##### Résolution

ATTENDU QUE les maladies vénériennes constituent une menace sérieuse à l'efficacité des Forces armées au Canada;

ATTENDU QUE les cas de maladies vénériennes que l'on trouve dans les Forces armées sont originellement causés par des personnes qui n'en font pas partie;

Et c'est ici que nous voudrions bien connaître les réactions de MM. les Commissaires à l'Exécutif. Car, en effet, ces pauvres administrateurs bafoués, trompés par les autorités policières (dans l'hypothèse acceptée), ont dû oublier...

#### EN 4e PAGE, PREMIER-MONTREAL

## LA PAIX EST-ELLE POSSIBLE A LA COMMISSION SCOLAIRE?

par André LAURENDEAU

ATTENDU QUE depuis le commencement de la guerre, c'est l'expérience des Forces armées au Canada que le nombre des cas de maladies vénériennes parmi les soldats, en quelque endroit que ce soit au Canada, est proportionnel au degré de commercialisation de la prostitution et à l'influence d'autres causes similaires de danger dans ces endroits;

ATTENDU QUE le nombre des cas de maladies vénériennes parmi les troupes cantonnées dans la cité de Montréal et son voisinage est excessivement élevé, et qu'il entraîne une baisse injustifiable de l'efficacité militaire desdites troupes;

ATTENDU QUE les principaux endroits de propagation des maladies vénériennes chez les troupes cantonnées au sein de la cité de Montréal et son voisinage sont: les lupanars, certains hôtels et maisons de chambres, certains clubs, salles de danse et restaurants;

ATTENDU QUE la Marine, l'Armée et la Force aérienne du Canada ont porté ce danger sur l'état de choses à l'attention de cette conférence, ici assemblée et composée de représentants des Forces armées du Canada, des autorités de la Santé publique et de celles chargées de l'application de la loi, tant dans la province de Québec que dans la cité de Montréal;

IL EST EN CONSÉQUENCE RESOLU par cette conférence que les représentants de la Santé publique et des autorités de la province de Québec et de la ville de Montréal chargés de l'application de la loi, soient requis de prendre immédiatement des mesures effectives afin de faire disparaître cette menace de maladies vénériennes pour les Forces armées cantonnées ou passant par Montréal et son voisinage, que constituent les lupanars et autres endroits dangereux plus haut décrits. (13 janvier 1944.)

Voilà la résolution; les soulignés sont de nous. Notons encore que ni M. Fernand Dufresne ni M. J.-O. Asselin n'assistèrent à cette réunion, bien qu'ils fussent tous deux intéressés et invités.

#### RESULTATS

Mais le lecteur est pressé de savoir quels furent les résultats? Il faut bien dire qu'ils furent extraordinaires. La résolution produisit un effet magique. Du jour au lendemain, la sollicitation aux portes prit fin; un très grand nombre de lupanars fermèrent leurs portes et la minorité d'établissements qui continua de fonctionner le fit avec une discrétion dont nous avions perdu le souvenir depuis très longtemps...

Et c'est ici que nous voudrions bien connaître les réactions de MM. les Commissaires à l'Exécutif. Car, en effet, ces pauvres administrateurs bafoués, trompés par les autorités policières (dans l'hypothèse acceptée), ont dû oublier...

(suite à la deuxième page)

### M. le chanoine Groulx au banquet du quarantième anniversaire

M. le chanoine Lionel Groulx a fait savoir aux organisateurs du banquet du quarantième anniversaire du Devoir qu'il sera présent.

Dans une lettre adressée au directeur du Devoir, il s'exprime dans les termes suivants:

"Je souhaite toutefois que les bien-pensants finissent par comprendre l'exceptionnel avantage de posséder un journal vraiment indépendant, rédigé par des hommes qui peuvent se tromper, — mais souvent peut-être que les petits

Conciles de Trente qui ne se trompent jamais — mais que je connais pour des hommes libres et des hommes de droiture, et par-dessus le marché, intelligents."

Il y a déjà plus de mille billets de vendus pour le banquet. Les organisateurs s'attendent de remplir les deux grands salons de l'hôtel Windsor.

On peut se procurer des billets en s'adressant à M. Alexandre Cousineau, organisateur, à la Société St-Jean-Baptiste, P.L. 1131, ou au Devoir, 434 est, rue Notre-Dame, B.E. 3361.

# Montréal, sous le règne de la pègre

(suite de la première page)

virer les yeux devant pareils résultats. Eux qu'on avait induits à croire nos lois insuffisantes et inefficaces, comment pouvaient-ils expliquer leur efficacité soudaine et qu'un seul mot de l'Armée accompli en un jour ce que Me Fernand Dufresne leur représentait depuis si longtemps comme pratiquement irréalisable?

Il s'agit de ce moment-là se poser des questions, ouvrir les yeux. Que s'était-il donc produit? L'Armée avait-elle elle-même pratiqué le nettoyage? Pas de tout. Jamais l'autorité militaire ne mit officiellement le pied dans un seul lupanar.

La police avait-elle multiplié les raids? Les chiffres officiels sont là pour attester du contraire: d'après des statistiques compilées par Me Dufresne lui-même, la police avait arrêté, en 1943, 801 personnes trouvées dans les lupanars et 450 tenancières, alors qu'en 1944 elle n'arrêta que 240 personnes trouvées et 79 tenancières. Ce n'était donc pas le secret des raids massifs qui expliquait ces résultats. Et d'ailleurs, s'il en avait été ainsi, MM. les Commissaires auraient pu se demander pourquoi la police avait attendu l'intervention de l'Armée pour appliquer cette formule.

Qu'était-ce donc? Avait-on traduit en Cour et condamné les exploiteuses véritables? Nullement. Ni Mme Beauchamp, ni Mlle Katz, ni aucun "grand" nom de la prostitution n'apparaissait sur les dossiers de la Cour. A peine deux ou trois tenancières de paille professionnelles avaient été écoupées de trois ou quatre mois de prison, sentences purgées d'ailleurs concurremment pour trois ou quatre maisons différentes.

Mais alors qu'est-ce donc qui s'était passé? Les Commissaires auraient pu se le demander. Ils auraient pu sommer devant eux le directeur de la police, lui qui prétendait depuis toujours qu'un tel nettoyage était impraticable. Vous vous souvenez: "Nous ne pouvons que surveiller, faire des causes, etc." "Mais alors, auraient pu dire les Commissaires, vous nous trompiez, cher monsieur, vous vous payiez notre tête. Ou sinon, expliquez-nous les résultats de l'intervention de l'Armée."

Et ils auraient appris que les lupanars avaient fermé parce que la police avait retiré sa protection. Parce qu'elle avait fait savoir aux exploiteuses que "ça ne marchait plus" et que si elles continuaient, on serait sérieux cette fois, parce

que le gouvernement fédéral menaçait. Quelle autre explication Me Dufresne pouvait-il donner?

## ETRANGE

Mais il n'eût même pas la peine de se creuser le cerveau, car les Commissaires, ceux qui prétendent aujourd'hui qu'on les trompait, se sont montrés d'une incuriosité totale. Ils n'ont même pas posé de question. Ils n'ont même pas noté le phénomène.

En veut-on une preuve supplémentaire? La voici. Si les Commissaires avaient été sérieux, ils auraient appliqué eux-mêmes une méthode aussi efficace pour nettoyer un autre secteur de l'activité illégale, à savoir le pari et le jeu. Mais précisément à ce moment-là, alors que la preuve vient d'être faite contre les lupanars, nous assistons à une recrudescence du jeu et du pari, à une comédie policière qui prend plus d'ampleur dans ces deux domaines.

Des chiffres? Alors qu'en 1943 on avait arrêté: dans les maisons de jeu: 278 tenanciers et 2,107 personnes trouvées, on en arrêta en 1944: 371 et 2,767; dans les maisons de pari, même augmentation.

1943: 110 tenanciers et 1,049 personnes trouvées; 1944: 348 tenanciers et 5,350 personnes trouvées (1).

Et n'allez surtout pas croire que les méthodes changeaient; même dissimulations de dossiers, mêmes faux cadenas, même comédie.

## IMPOSSIBLE

Est-il possible, devant de tels faits, de croire à la bonne foi de l'Exécutif et simultanément à sa compétence? Non. Car leur aveuglement devant des phénomènes aussi étonnants prouve au contraire ou bien leur connivence ou bien leur incompetence, une incompetence impossible à qualifier.

Et nous sommes revenus au début de notre article...

(1) Nous avons démontré plus haut que tous ces raids étaient de la comédie pure. Leur nombre est donc directement proportionné à l'intensité de la protection. Une police sérieuse ne retourne pas régulièrement aux mêmes adresses pendant des mois.

## Deux vols à main armée, une capture

Un agent de police a capturé, dans un hôtel du district, un bandit qui venait à peine de commettre un vol à main armée dans l'établissement United Cigars Store, situé à l'angle des rues Saint-Jacques et des Inspecteurs.

L'individu venait de se faire remettre par Mlle Annette Brunet la somme de \$15. L'agent Patrick Lasanté, qui était en faction, remarqua que la jeune fille n'était pas comme d'habitude à l'arrière du comptoir. Il entra pour la trouver enfermée dans sa chambre, à l'arrière de l'établissement. Il ouvrit et se rappela avoir vu sortir un homme qu'il prit pour un client. Il eut tôt fait de le repêcher dans le lobby d'un hôtel voisin. L'individu a donné comme nom Albert Parsons, âgé de 36 ans, d'Otawa.

Mlle Germain Beaudry, commis au Robil Milk Bar, situé à 5375 ouest, rue Sherbrooke, dans Notre-Dame-de-Grâce, était seule dans l'établissement, vers 7 heures, hier soir, quand deux individus armés la forcèrent sous la menace du revolver, à se coucher sur le plancher et à prendre le contenu du tiroir-caisse, soit la somme de \$35. Ces derniers prirent aussitôt la fuite.

**Radio prêté GRATIS**  
ESTIMATION AVANT REPARATION SERVICE \$1.00  
**SAMSON** PL. 8618  
470 Rachel E.

## Avis de décès

**SARRAZIN** — A Montréal, le 25 janvier 1950 à l'âge de 63 ans, 11 mois, est décédé, M. Emery Sarrazin, époux de Rose-Alma Gagnon demeurant à 1283, rue Visitation. Les funérailles auront lieu samedi le 28 courant. Le convoi funéraire partira des salons mortuaires de la Société Cooperative de Frais Funéraires, 302, rue Ste-Catherine est à 8 h., pour se rendre à l'église St-Pierre Apôtre où le service sera célébré à 8 h. 30. Et de là au cimetière de la Côte-de-Neiges, lieu de sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement coin Dorchester et Amherst à 8 h. 20.

**ACHETEZ VOS FLEURS ICI**  
**La Patrie Fleuriste**  
168 est. Ste-Catherine  
Livraison partout directement de notre serre-chaude  
C.H.L.P.  
12 h. 23  
12 h. 35  
10% d'escompte  
aux communautés religieuses.

# ANNEE SAINTE VOYAGE EN EUROPE

Ce coupon me donne droit de participer au tirage d'un pèlerinage en Europe en 1950 sans autres conditions que celles énumérées ci-dessous.

- 1 — Répondre correctement à la question posée.
- 2 — Retourner le coupon dûment rempli à l'adresse suivante:

**Chef du tirage, "Le Devoir", 434 est. rue Notre-Dame, Montréal, Québec.**

Toutes les semaines, un coupon semblable sera inséré dans le journal. Augmentez vos chances en remplissant autant de coupons que vous le désirez.

**A NOTER:** Aucun employé de L'Imprimerie Populaire et du "Devoir" n'est éligible.

**COUPON**  
QUESTION: Combien de pèlerinages en Europe seront organisés sous les auspices du "Devoir" en 1950?  
REPONSE: .....  
NOM .....  
ADRESSE ..... VILLE .....  
COMTE ..... PROVINCE .....

## On commencera les démolitions

En vue de l'élargissement de cette voie

A midi, aujourd'hui, le Comité exécutif procédera à l'ouverture des soumissions pour l'octroi du contrat de démolition de la première bâtisse, en vue de l'élargissement de la rue University.

Il s'agit d'un édifice de quatre étages situé à l'angle sud-ouest des rues Vitré et Sainte-Genève, et présentement désaffecté. Ce sera ensuite à l'angle nord-ouest des rues Saint-Antoine et Sainte-Genève.

L'autorité municipale a pris pour politique de neffectuer les démolitions qu'au fur et à mesure que les maisons deviendront vacantes; on attendra que les locataires se soient trouvés des logements ailleurs.

Le 3 février, le Comité exécutif ouvrira des soumissions pour la démolition d'autres bâtisses destinées à disparaître.

## NOUVEAUX ENNUIS POUR AIR-CANADA A TAMPA, FLORIDE

Washington, 27 (C.P.) — Deux compagnies américaines de transport aérien civil, Eastern Pan-American et National Airlines, ont fait connaître leur opposition à l'octroi à Air-Canada du droit de faire descendre et de prendre des passagers à l'échelle de Tampa, en Floride, sur son nouveau service projeté entre notre pays et les Antilles anglaises. Hier, un délégué d'Air-Canada a exposé devant la Commission américaine d'aéronautique civile les détails nécessaires sur les types d'avions et d'établissements canadiens de la compagnie canadienne de la couronne entend employer à l'échelle de Tampa. La commission a pris l'affaire en délibéré, les deux opposants ayant suggéré que toute décision soit retardée jusqu'au moment où la Cour suprême des Etats-Unis se sera prononcée sur un appel des Colonial Airlines contre la même entreprise canadienne au sujet d'un nouveau service à établir en concurrence sur la ligne Montréal-New York.

## Tué par un train

Un homme de 44 ans, M. Léo Sirois, de Saint-Sylvestre, a été tué instantanément par un train, hier après-midi, quand il tenta d'arrêter son cheval apeuré par l'arrivée du train. M. Sirois attendait sur le quai de la gare quand le cheval menaçait de rompre son attache. M. Sirois prit sa course mais le train le heurta. La mort fut immédiate.

Un verdict de mort accidentelle a été rendu par le coroner du district.

Le détective Desjardins, de la Sûreté provinciale, a fait enquête.

## Subvention fédérale à un dispensaire de Sorel

Ottawa, 27. — L'hon. Paul Martin, ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, annonce aujourd'hui que le gouvernement fédéral a accepté de payer les frais d'outillage d'un dispensaire permanent de dépistage de la tuberculose, à l'hôtel-Dieu de Sorel.

Ce dispensaire installé à Sorel, fera partie dans la province d'un programme d'ensemble destiné à la lutte antituberculeuse, et dessert vira les comtés de Richelieu, de Verchères, de Yamaska et de Nicolet, ainsi que certaines parties des comtés de Lotbinière et de Méganac.

Si l'on veut combattre efficacement la tuberculose, il faut que cette affection soit diagnostiquée dès son début. C'est là, déclare M. Martin, la raison d'être du dispensaire de Sorel.

Le coût total de l'outillage de ce dispensaire s'élève à plus de \$23,500 et sera imputé sur le montant de plus d'un million de dollars que le gouvernement attribue chaque année à la province de Québec dans le but d'éliminer la tuberculose.

## L'OUVRIER FRANÇAIS SERA MIEUX PAYE

Paris, 27 (A.P.) — En dépit de sa forte opposition antérieure, le gouvernement Bidault n'a fait hier aucune objection au vote par une très forte majorité de l'Assemblée nationale d'un boni mensuel de 3,000 francs (environ \$8.50) aux travailleurs industriels gagnant moins de 20,000 francs (à peu près \$57) par mois. On ignore encore combien d'ouvriers profiteront de cette mesure.

## ÊTES-VOUS UN MALADE PSYCHOSOMATIQUE?

Certaines personnes évanouissent sous le coup de la frayeur. Il en est d'autres que la colère fait littéralement trembler. L'angoisse, le trac et le dégoût causent le tiers de toutes les maladies de peau que soignent les dermatologistes. Comment nos émotions peuvent-elles influencer notre état physique au point de dégénérer en maladie psychosomatique? Lisez dans **SELECTION** le rapport de Dr John A. Schindler sur cette affection qui nous menace tous — et les moyens à prendre pour l'éviter.

En tout, une trentaine d'articles inoubliables, des heures et des heures de lecture captivante.

Achetez le numéro de février!

**Sélection**  
du Reader's Digest  
168 pages 25¢



ENSEVELIS PAR L'AVALANCHE — Ce que vous distinguez en noir sur blanc au centre de cette photo, ce sont deux locomotives électriques placées à l'arrière d'un train pour lui aider à traverser le tunnel dont l'entrée se voit à droite, marquée par une flèche. Et le convoi lui-même, avec ses 50 wagons? Eh bien, vous le trouverez encore debout sur les rails mais enseveli sous une avalanche de neige déclenchée par la dernière tempête hivernale survenue en Colombie-Canadienne. Une moitié du convoi avait déjà eu le temps de s'engager dans le tunnel quand la masse de neige a dégringolé à bas des pentes voisines. Ce tunnel est situé près de Yale, à 115 milles à l'est de Vancouver. (Ph. C.P.)

# Washington requiert l'Australie de se montrer plus conciliante avec le Siam

Dans l'intérêt de l'union des peuples d'Asie opposés au communisme — il faudra oublier les souvenirs de la guerre et la politique d'immigration blanche

Bangkok, 27. (Reuter) — Les Etats-Unis viennent de prier l'Australie d'améliorer sensiblement et au plus tôt ses présentes relations avec le Siam (Thaïlande). On fait comprendre que Washington entend ainsi renforcer sa position dans la lutte contre le communisme au sud-est de l'Asie. Une conférence d'ambassadeurs américains attirés en cette région du globe doit avoir lieu en février à Bangkok, capitale du Siam.

Le gouvernement de Canberra a jusqu'ici obstinément maintenu une politique d'immigration strictement européenne, en même temps qu'il continue de battre froid à celui de Bangkok pour avoir manifesté sa sympathie au Japon durant la dernière guerre.

Tout récemment, l'Australie a refusé d'accepter un échange de ministres plénipotentiaires et à affirmer qu'elle était suffisamment représentée au Siam par son présent consul général.

Les Américains cherchent maintenant à lui faire comprendre que cette attitude inamicale doit disparaître, dans l'intérêt d'une plus grande unité entre les nations d'Asie opposées au progrès du communisme en cette partie du globe.

## Violente collision sur le Chemin Saint-Louis

Québec, 27 (D.N.C.) — Une personne a été grièvement blessée, hier soir, au cours d'une violente collision survenue sur le Chemin Saint-Louis, entre un autobus de la Lévis Tramways et une automobile. Toute circulation sur le Chemin Saint-Louis a été paralysée pendant près d'une heure par suite de cet accident qui attira sur les lieux une foule de curieux.

La victime a été identifiée comme étant M. Antonio Demers, 41 ans, C.L.U., gérant du bureau de Québec de la Mutual Life of Canada, domicilié 149, avenue Murray. M. Demers souffre notamment de graves contusions cérébrales en plus de multiples autres blessures.

## M. J.-C. Bouffard président de Laval

Québec, 27 (D.N.C.) — M. Jean-Charles Bouffard, a été choisi comme successeur de M. Roland Guillet, au poste d'administrateur de l'Association générale des Étudiants de Laval (A.G.E.L.). La démission de M. Ouellet doit prendre effet le 1. r février. La nomination de M. Bouffard a été ratifiée par le grand conseil de l'A.G.E.L., à sa réunion de mardi dernier.

Le rôle de l'Etat est de contribuer à former des citoyens responsables, non à passer des lois de stérilisation. Le but d'un sain eugénisme est d'arriver, avec l'aide de la religion à ce que les hommes soient maîtres de leur corps et préparent ainsi une hérédité saine.

Le véritable eugénisme va consister à développer la personne totale. Il faut stimuler, dès l'enfance, les ressources morales de l'individu et son sens des responsabilités vis-à-vis des générations futures. C'est le seul moyen d'obtenir une hérédité ascendante.

Le rôle de l'Etat est de contribuer à former des citoyens responsables, non à passer des lois de stérilisation. Le but d'un sain eugénisme est d'arriver, avec l'aide de la religion à ce que les hommes soient maîtres de leur corps et préparent ainsi une hérédité saine.

Le rôle de l'Etat est de contribuer à former des citoyens responsables, non à passer des lois de stérilisation. Le but d'un sain eugénisme est d'arriver, avec l'aide de la religion à ce que les hommes soient maîtres de leur corps et préparent ainsi une hérédité saine.

Le rôle de l'Etat est de contribuer à former des citoyens responsables, non à passer des lois de stérilisation. Le but d'un sain eugénisme est d'arriver, avec l'aide de la religion à ce que les hommes soient maîtres de leur corps et préparent ainsi une hérédité saine.

Le rôle de l'Etat est de contribuer à former des citoyens responsables, non à passer des lois de stérilisation. Le but d'un sain eugénisme est d'arriver, avec l'aide de la religion à ce que les hommes soient maîtres de leur corps et préparent ainsi une hérédité saine.

Le rôle de l'Etat est de contribuer à former des citoyens responsables, non à passer des lois de stérilisation. Le but d'un sain eugénisme est d'arriver, avec l'aide de la religion à ce que les hommes soient maîtres de leur corps et préparent ainsi une hérédité saine.

# Mise au point de l'A.C.J.C. à la Commission Massey

Le secrétaire général de l'ACJC nous fait tenir, pour publication, la mise au point suivante concernant le mémoire de la FMJQ présenté à la commission Massey:

Le 25 janvier 1950 A l'honorable Vincent Massey, président. La Commission royale pour l'avancement des arts, des lettres et des sciences, Ottawa.

Monsieur le président, L'ACJC (Association catholique de la Jeunesse canadienne-française), association membre de la Fédération des mouvements de jeunesse du Québec qui vous a soumis un mémoire à la séance tenue par votre commission à Québec, le mercredi 11 janvier 1950, est désireuse de porter à votre connaissance certaines mises au point au sujet du mémoire présenté par la FMJQ.

L'ACJC désire noter d'abord quelle appuie le principe de la soumission à votre commission, la FMJQ à votre commission.

Considérant, d'autre part, la portée des recommandations contenues dans le mémoire, elle regrette n'avoir pas reçu de la FMJQ, dans un délai normal, copie de ce mémoire pour fins d'étude, de suggestions et d'approbation.

L'ACJC souscrit volontiers à certaines suggestions qui figurent au mémoire de la FMJQ. Elle regrette cependant qu'il n'y ait pas fait mention du caractère bicultural des organismes cités.

Par exemple, aux paragraphes suivants: Radio et télévision "La Société Radio-Canada profiterait beaucoup de l'existence d'un comité consultatif à base de représentation populaire (qui) devrait inclure aussi des représentants des mouvements de jeunesse à travers le pays..." (p. 4, 30)

Office national du film: "La FMJQ recommande la création par le gouvernement d'une commission consultative de l'éducation, populaire..." (p. 7, 30)

Relations avec les organisations bénévoles d'énergie nationale: "On y mentionne "... un Conseil canadien des arts et des lettres..." (p. 14, a)

Considérant ces suggestions, l'ACJC déclare que la FMJQ aurait dû affirmer le caractère bi-

culturel de ces commissions ou conseils proposés. Au sujet de la Société Radio-Canada, l'ACJC tient à insister sur la nécessité pour le gouvernement de laisser à cette société une entière indépendance en ce qui concerne la liberté de parole.

Au chapitre des bourses: "Mais le gouvernement fédéral ne devrail, pour le moment, et aussi longtemps que durera la présente situation constitutionnelle, donner des bourses..." (p. 9, E). De l'avis de l'ACJC, le souligné donne le champ libre à un amendement possible de la constitution susceptible de restreindre l'autonomie des provinces en matière d'éducation.

L'ACJC a voulu porter à votre bienveillante attention ces considérations qu'elle estime d'une importance majeure relativement au mémoire de la FMJQ.

Veuillez accepter, monsieur le président, l'expression de notre haute considération.

Le secrétaire général, Jean-Jules TRUDEAU. Le président général, Guy MARCOTTE

## Petites Annonces

**A VENDRE**  
Magnifique mobilier de salle à manger pour hôtel salle de réception, presbytère. "Desk d'office" en chêne, radio. Pl. 2590 - HA. 3865. 30-1-30

**CONVERSATION ANGLAISE**  
Cours particuliers et cercles d'études. Méthode pratique et rapide. Professeur pourvu d'un diplôme pédagogique bilingue de l'Ontario. Mlle M.-A. Lemaire, MA. 1888. J.S.O.

**CHAMBRES A LOUER**  
Belle grande chambre, 2 lits, pour messieurs ou demoiselles. Eau chaude, téléphone, 4293, rue St-Hubert. CHERRIER 8743.

Pour homme honnête, seulement, quartier Mercier, angle Notre-Dame et Le Palluel. Références. Tél. TU. 5765.

**LIVRES A VENDRE**  
Dictionnaire français, Larousse illustré, 1120 pages, \$1.90; Cours d'éducation physique, illustré, \$2.75; Formulaires, arithmétique, relié, 243 pages, \$2.50. Franco. Le Rovey, Boite 440, Irberville, Qué. 30-1-50

**MAISON A VENDRE**  
A vendre, maison genre cottage, bon marché et bonnes conditions, 7 appartements, électricité, eau chaude, douche, armoires modernes, grande dépense et grand terrain. Autobus passe à la porte. S'adresser: 31, rue Faure, La Prairie, Tél.: La Prairie 201. 30-1-50

**VOYEUR DEMANDE**  
Vendeur avec automobile demandé pour la province de Québec. Doit posséder au moins cinq ans d'expérience dans l'imprimerie et le papier. Bilingue — agressif — bonne apparence. Salaire et commission, dépenses payées. Chance de réaliser revenu très intéressant à la personne qualifiée. Ecrire case 72 "Le Devoir". 30-1-50

**TARIF**  
Annonces classifiées "Le Devoir" — Belair 3361 430-434 Notre-Dame est

(Commandes prises jusqu'à 10 h. a.m. pour le jour même. Pour samedi jusqu'à 4 h. le vendredi précédent)

cent le mot, 25c minimum comptant. Annonces facturées 15c le mot minimum 40c. Annonces semi-volettes caractères de différentes grosseurs ou indentées, etc. Tarif journal sur demande. Tarif de 8c à 5c la ligne mesure agate — 14 lignes au pouce sur une on) selon le nombre d'insertions. Naissances services services anniversaires grand-messes, remerciements pour condoléances, etc. 2 cents le mot minimum 50 cents. Fiançailles mariages, 2 cents le mot, minimum \$1.00 l'insertion.

**DIAGNOSTIC de la GROSSESSE \$4.00**  
**URINE** Analyse complète: \$2.00  
Analyse chimique et microscopique  
**SANG**  
Aussi analyses complètes du SANG exécutées par un personnel compétent un médecin et des techniciennes médicales des hôpitaux.  
IMPÓRTANT: Téléphoquez-nous la veille afin que notre automobile passe chez vous le lendemain matin chercher l'urine fraîche du matin.  
AVIS: Les clients de l'extérieur qui veulent une analyse n'ont qu'à nous écrire et nous leur enverrons des bouteilles spécialement emballées à cet effet.  
Prise de sang et prise directe de l'urine faites à la pharmacie, LA PHARMACIE PROFESSIONNELLE  
**SARRAZIN et CHOQUETTE**  
921 EST. STE-CATHERINE TEL.: PL. 9622

**De Vichy France Directement!**  
Laxatif idéal, légèrement effervescent, que même les enfants prennent sans déplaisir. Beaucoup imité e parce que supérieure.  
Distributeur pour le Canada: J.-Alfred Oulmet, Montréal  
**VICHY SUPREME**  
LIMONADE GAZEUSE  
**PURGATIVE**

**Moscou reconnaît à l'improviste la nouvelle république de l'Indonésie**  
Lake Success, 27 (C.P.) — La Russie vient à l'improviste d'accorder sa reconnaissance officielle à la nouvelle république des Etats-Unis d'Indonésie; et les milieux avertis de Lake Success ont aussitôt interprété ce geste comme devant grandement faciliter l'admission du nouvel Etat à titre de 60e membre de l'Assemblée des Nations Unies.  
Il n'y a encore qu'un mois, Moscou soutenait que le nouveau régime indonésien n'en était qu'un que de fantoches au service de la Hollande et des intérêts américains; et le Kremlin avait laissé craindre un nouveau recours de sa part d'Indonésie.

**L'EAU QUI PENSE A VOTRE FOIE**

**CELESTINS**  
Huit adultes sur dix ont un foie fatigué, encombré, donc déficient. Va-t-il falloir comme tant d'autres vous astreindre à un régime « triste »?  
Inutile, si vous prenez la régulière précaution et si agréable de votre VICHY CELESTINS quotidien.  
Son action spécifique, bien connue, stimule les multiples fonctions du foie, exerce un effet des plus salutaires sur le système digestif en général, et constitue un excellent diurétique. Demandez l'avis de votre médecin.  
Pour être "bien", buvez Vichy! CELESTINS  
RECOMMANDÉE PAR LE CORPS MÉDICAL DANS LE MONDE ENTIER  
Méfiez-vous des imitations!!!  
Exigez « CELESTINS »  
**Banquet du 40e anniversaire**  
Le 40e anniversaire du DEVOIR sera célébré par un grand banquet le 12 février. Pour se procurer des billets, on peut s'adresser à M. Cousineau, organisateur, à la Société Saint-Jean-Baptiste, PL. 1131 ou au DEVOIR, 434 est. rue Notre-Dame, BE. 3361.



La lutte entre l'Alliance et la Commission scolaire de Montréal s'est envenimée comme à plaisir. Chaque partie rappelle maintenant les erreurs de l'autre depuis cinq ou huit ans.

La paix est-elle possible à la Commission scolaire ?

La lutte entre l'Alliance et la Commission scolaire de Montréal s'est envenimée comme à plaisir. Chaque partie rappelle maintenant les erreurs de l'autre depuis cinq ou huit ans.

On ne parvient pas à de tels résultats sans luttes. Quand on se bat, il arrive qu'on se trompe, et en tous cas on porte des coups, lesquels laissent des traces douloureuses.

Les instituteurs ne reçoivent pas encore le salaire auquel leur fonction éminente leur donnerait droit. Mais ils sont beaucoup moins mal payés qu'autrefois.

Puis l'action syndicale. Les améliorations les plus substantielles datent de l'époque où l'on a reconnu que la loi des relations ouvrières s'applique aux instituteurs.

BLOCS-NOTES

Monseigneur Tessier A son retour de Rome, Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque des Trois-Rivières, a distribué à quelques membres de son clergé et à quelques laïques des honneurs et des décorations romaines.

Aux Etats-Unis, l'Eglise subit un des plus durs assauts dont elle ait encore été l'objet jusqu'ici

LE DRAME SCOLAIRE Monsieur le rédacteur, A triple titre de contribuable, de propriétaire foncier et de père de famille, c'est avec beaucoup d'intérêt que je suis les péripéties du drame scolaire.

On aurait cru qu'à la suite de la grève des instituteurs, l'an dernier, les relations entre l'Alliance et "notre" Commission se seraient stabilisées. Malgré la nouvelle taxe que nous avait imposée le gouvernement.

On ne parvient pas à de tels résultats sans luttes. Quand on se bat, il arrive qu'on se trompe, et en tous cas on porte des coups, lesquels laissent des traces douloureuses.

Les instituteurs ne reçoivent pas encore le salaire auquel leur fonction éminente leur donnerait droit. Mais ils sont beaucoup moins mal payés qu'autrefois.

Puis l'action syndicale. Les améliorations les plus substantielles datent de l'époque où l'on a reconnu que la loi des relations ouvrières s'applique aux instituteurs.

LE METRO light district," mais elle fut ignorée par mille automobilistes plus ou moins pourrissent logés sous cet autostrade de six milles de longueur.

LE METRO M. DeGaspé Beaubien, ingénieur civil et président du "Royal Automobile Club" aurait son autostrade satisfait.

LE METRO M. DeGaspé Beaubien, ingénieur civil et président du "Royal Automobile Club" aurait son autostrade satisfait.

LA LUTTE CONTRE LA FAMINE AUX INDES

L'Inesco Features publie l'article suivant, du docteur Krishnalal Shrivastava: "Le Gouvernement et le peuple hindous ont entrepris une véritable croisade contre la misère.

LETTRE D'OTTAWA Les communiqués officiels bilingues

Ottawa, 27 — Vendredi dernier, nous avons porté à l'attention de nos lecteurs les progrès très considérables obtenus en ces dernières années pour ce qui est de la part faite au français dans la publicité des divers ministères et organismes fédéraux.

LETTRE D'OTTAWA Dans le cas du ministère de la défense nationale, nous avons distingué entre l'aviation, dont toute la publicité était bilingue, et l'armée et la marine.

LETTRE D'OTTAWA Dans le cas du ministère de la défense nationale, nous avons distingué entre l'aviation, dont toute la publicité était bilingue, et l'armée et la marine.

LETTRE D'OTTAWA Dans le cas du ministère de la défense nationale, nous avons distingué entre l'aviation, dont toute la publicité était bilingue, et l'armée et la marine.

LETTRE D'OTTAWA Dans le cas du ministère de la défense nationale, nous avons distingué entre l'aviation, dont toute la publicité était bilingue, et l'armée et la marine.

# Enchantés du Canada et des Canadiens

### L'ambassadeur des Etats-Unis et sa femme parcourent tout le pays — Mme Steinhardt est polyglotte et sa fille, amateur de photographie

Ottawa, 26 (C.P.). — Apprendre une langue étrangère, même une seule, peut sembler un très dur travail pour plusieurs, mais Mme Laurence Steinhardt trouve que c'est un jeu d'enfant.

La femme de l'ambassadeur des Etats-Unis au Canada en possède sept ou huit, y compris le russe, l'espagnol, le français, l'italien et l'allemand.

"Je suppose que vous allez classer mon étude des langues parmi les passe-temps", dit-elle dans une entrevue, ajoutant qu'elle a trouvé le meilleur moyen de se familiariser avec un nouvel idiome, c'est de l'apprendre dans le pays où il est parlé.

Elle en parle avec connaissance de cause. Au cours des dernières quinze années, Mme Steinhardt a accompagné son mari à ses divers postes dans pas moins de six pays différents: la Suisse, le Pérou, la Russie, la Turquie, la Tchécoslovaquie et finalement le Canada où ils sont arrivés il y a un peu plus d'un an.

Le boudoir richement décoré de la maison où le représentant des Etats-Unis a élu domicile démontre avec évidence les voyages du couple américain.

Des bibelots chinois et autres bric-à-brac venant des quatre coins du monde voisinent avec les photographies de l'ancien président Roosevelt, du président Truman et de l'ancien premier ministre du Canada, Mackenzie King.

Mais le petit chien "Gerry" a partagé la vie nomade de la famille. Ce dachshund de sept ans a été acquis par les Steinhardt quand ils étaient en Turquie.

LES CANADIENS SYMPATHIQUES

Mme Steinhardt trouve que vivre au Canada ressemble beaucoup à ce qu'est la vie dans son pays. Elle a déclaré que les Canadiens sont "très sympathiques" et remarque que le monde irait beaucoup mieux si chacun prenait exemple sur les relations qui existent entre le Canada et les Etats-Unis.

Jolie, avec des yeux noirs et un sourire facile, la femme de l'envoyé américain a probablement vu davantage du pays que bon nombre de Canadiens.

L'été dernier, en automobile, la famille s'est dirigée vers l'ouest jusqu'en Alaska et au Yukon. Ils sont arrivés à Calgary juste en temps pour voir le fameux "Stampede" que Mme Steinhardt a trouvé "des plus excitants", particulièrement tous les genres de courses organisées par les Indiens dans leurs rutilants costumes.

L'ambassadeur et sa femme reconnaissent que Jasper est l'un des plus beaux coins qu'ils connaissent. Les beautés naturelles de la région environnante ont un attrait spécial pour eux.

Ils ont plusieurs photographies de leur voyage, quelques-unes qui ont été prises par leur fille Ducie Ann qui est non seulement amateur de photographie mais qui partage le goût des langues avec sa mère.

Pour l'été prochain, les Steinhardt projettent une tournée dans l'est du Canada. Probablement assisteront-ils à la température sera favorable ils se dirigeront vers les provinces Maritimes et peut-être iront-ils aussi loin que Terre-Neuve.

La J.I.C.F.

Le sens des autres

Joseph Folliet l'explique ainsi: "Chacun pour soi et Dieu pour tous", c'est la devise éternelle des égoïstes. Il semble, continue-t-il, que certains chrétiens l'aient perfectionnée: "Chacun pour soi, Dieu pour moi", dirait-il, s'ils avaient formulé leur pensée profonde. Ni ceux-là ni ceux-ci n'ont le sens des autres. Mais à quel sert d'être chrétien si l'on ne pense pas constamment dans sa pensée, dans son cœur et dans ses gestes, à autrui, ce prochain que nous devons aimer comme nous-mêmes, selon le commandement qui résume la plénitude de la loi?

"Et pourtant, le sens des autres, c'est non pas une vertu, mais un composé de mille vertus, humbles ou brillantes. Le sens des autres, c'est la politesse, qui sait écouter et se présenter sous les aspects les plus aimables; c'est la compréhension qui fait qu'on se met à la place d'autrui, qu'on entre dans sa peau, comme disent les gens de théâtre, c'est la servabilité par laquelle on défère aux besoins et aux désirs du prochain avant même qu'il les ait exprimés; c'est la libéralité qui paie ses dettes avec la sourire et ne chicane pas sur les détails; c'est la générosité, toujours prompte à donner et à se donner; c'est la douceur mille fois plus conquérante que la force; c'est la gentillesse, cette aimable disposition qui consiste à faire plaisir à tous; c'est la bonté, portée à l'indulgence et au pardon; c'est, enfin, le sens social qui mesure les effets de nos actes sur les communautés et les institutions."

"Le sens des autres, en fin de compte, c'est l'aspect humain de cette charité par laquelle nous aimons Dieu par-dessus tout et notre prochain comme nous-mêmes".

Pourquoi ce thème?

Une semaine nationale sur "le sens des autres" est le complément tout indiqué du travail poursuivi depuis deux ans. L'enquête sociale menée par le mouvement

LES CANADIENS SYMPATHIQUES

Mme Steinhardt trouve que vivre au Canada ressemble beaucoup à ce qu'est la vie dans son pays. Elle a déclaré que les Canadiens sont "très sympathiques" et remarque que le monde irait beaucoup mieux si chacun prenait exemple sur les relations qui existent entre le Canada et les Etats-Unis.

Jolie, avec des yeux noirs et un sourire facile, la femme de l'envoyé américain a probablement vu davantage du pays que bon nombre de Canadiens.

L'été dernier, en automobile, la famille s'est dirigée vers l'ouest jusqu'en Alaska et au Yukon. Ils sont arrivés à Calgary juste en temps pour voir le fameux "Stampede" que Mme Steinhardt a trouvé "des plus excitants", particulièrement tous les genres de courses organisées par les Indiens dans leurs rutilants costumes.

L'ambassadeur et sa femme reconnaissent que Jasper est l'un des plus beaux coins qu'ils connaissent. Les beautés naturelles de la région environnante ont un attrait spécial pour eux.

Ils ont plusieurs photographies de leur voyage, quelques-unes qui ont été prises par leur fille Ducie Ann qui est non seulement amateur de photographie mais qui partage le goût des langues avec sa mère.

Pour l'été prochain, les Steinhardt projettent une tournée dans l'est du Canada. Probablement assisteront-ils à la température sera favorable ils se dirigeront vers les provinces Maritimes et peut-être iront-ils aussi loin que Terre-Neuve.

LES CANADIENS SYMPATHIQUES

Mme Steinhardt trouve que vivre au Canada ressemble beaucoup à ce qu'est la vie dans son pays. Elle a déclaré que les Canadiens sont "très sympathiques" et remarque que le monde irait beaucoup mieux si chacun prenait exemple sur les relations qui existent entre le Canada et les Etats-Unis.

Jolie, avec des yeux noirs et un sourire facile, la femme de l'envoyé américain a probablement vu davantage du pays que bon nombre de Canadiens.

L'été dernier, en automobile, la famille s'est dirigée vers l'ouest jusqu'en Alaska et au Yukon. Ils sont arrivés à Calgary juste en temps pour voir le fameux "Stampede" que Mme Steinhardt a trouvé "des plus excitants", particulièrement tous les genres de courses organisées par les Indiens dans leurs rutilants costumes.

L'ambassadeur et sa femme reconnaissent que Jasper est l'un des plus beaux coins qu'ils connaissent. Les beautés naturelles de la région environnante ont un attrait spécial pour eux.

Ils ont plusieurs photographies de leur voyage, quelques-unes qui ont été prises par leur fille Ducie Ann qui est non seulement amateur de photographie mais qui partage le goût des langues avec sa mère.

Pour l'été prochain, les Steinhardt projettent une tournée dans l'est du Canada. Probablement assisteront-ils à la température sera favorable ils se dirigeront vers les provinces Maritimes et peut-être iront-ils aussi loin que Terre-Neuve.

## La prudence peut s'enseigner

Il n'y a pas de neige, mais il fait froid, aussi les mères de famille font-elles plus de cuisine que jamais. Rien n'est plus agréable en effet, quand on rentre, que de trouver une bonne soupe fumante, un rôt à point, des pommes de terre cuites au four et une belle tarté dorée.

Mme Lebris avait, dès le matin, fait ses emplettes et elle avait mis au feu un riche pot-au-feu. Oh! que ça sentait bon! La maison en était toute parfumée.

Quand les enfants rentrèrent de l'école, vers quatre heures et demie, ils avaient si faim que Jean, l'ainé, ne put résister. Il souleva le couvercle et tendit vers la marmite un nez gourmand.

Jean n'a pas pensé à ce qui allait infailliblement lui arriver. La vapeur, maintenue par le lourd couvercle s'élevait comme un nuage brûlant, et l'ébouillanta, en pleine figure, d'une façon si douloureuse qu'il poussa un cri et lâcha le couvercle. Sa petite sœur accourut, juste à temps pour le recevoir sur les pieds et voilà comment deux enfants peuvent être blessés en même temps.

Mais dire que ça est dans cette histoire, la faute de la maman, de la ménagère? Faute est un grand mot, un mot qui va bien loin. Les accidents sont trop pénibles pour qu'on en rejette la responsabilité sur l'un ou sur l'autre, mais on peut toujours (la Ligue de Sécurité du Québec s'y emploie à l'année longue) mettre les mères de famille en garde contre la possibilité de pareils accidents.

Apprenez, mères de famille, à vos enfants qu'il est dangereux de soulever sans précaution le couvercle des chaudrons contenant un liquide en ébullition.

S'ils doivent le faire, apprenez-leur la manière de le faire sans danger, c'est-à-dire en soulevant le couvercle de façon à ce que l'inévitable jet de vapeur soit dirigé vers l'arrière du poêle et jamais en avant où se trouve.

Autant que possible, ne laissez pas les enfants rôder autour du poêle et éloignez-les de la cuisine quand vous faites cuire à grande friture, il n'est rien de plus dangereux. Une goutte d'huile ou de graisse bouillante brûle gravement et figurez-vous ce qui arrive quand il s'agit du contenu de tout un récipient.

Même s'ils ont très faim, dites-leur d'attendre que la soupe, la viande, les légumes, et tout particulièrement ceux qu'on cuit au four, aient perdu un peu de leur chaleur.

S'il s'agit de petits enfants, éloignez-les complètement de la cuisine pendant que vous y préparez les repas. S'ils sont plus grands, montrez-leur comment faire, pour qu'ils puissent approcher du poêle sans risquer leur vie.

La Ligue de Sécurité du Québec vous met en garde contre les accidents. Rappelez-vous que ceux qui arrivent au foyer sont plus nombreux que ceux de la route et de l'usine.

Le foyer est l'endroit où on vit et où on doit être heureux. Vous ne prendrez jamais trop de précautions pour que l'accident s'en éloigne.

## Poèmes d'hier

### A une valseuse

Pendant que vous valsez, belle, gaie et légère  
Dans les bras du premier venu  
Et que vous acceptez l'étreinte passagère  
D'un étranger, d'un inconnu,

Vous, la femme si bonne et la vierge si pure  
Ignorant tout du sombre mal,  
Vous subissez, molle et douce, la souillure  
Des desirs qu'attire le bal.

Et sans en rien savoir, livrée à la cadence,  
Vous ne sentez pas que des bras  
Vous possèdent bien plus que ne zigzag la danse;  
Vous valsez et ne pensez pas.

Mais moi qui vous adore et tremble de le dire,  
Qui vous aime comme de loïn,  
Qui connais la certis de votre cher sourire,  
Hélas! moi qui ne danse point,

Je ne mérite pas cette faveur insigne  
De presser vos petits doigts blancs,  
Et je n'ai pas le droit, moi l'ami trop indigne,  
Qu'a le dernier de vos galants...

Valsez, charmante fée aux jolis pieds agiles,  
Qu'on se repasse tour à tour  
Comme ces fins bijoux délicats et fragiles  
Qu'on admire et qu'on aime... un jour!

Albert LOZEAU

## Ne boudez pas les Légumes en conserves

Les légumes en conserves à ce temps-ci de l'année remplacent avantageusement les légumes frais. Les ménagères qui n'ont pu préparer elles-mêmes leurs conserves doivent avoir recours aux produits du Commerce.

Il est important d'acheter les légumes en conserves par catégorie. Vous savez qu'il y a la qualité de luxe (fancy), la qualité de choix (choice), la qualité régulière (standard) et la qualité sous régulière (sub-standard). Et la grosseur des boîtes? Eh bien il y a les dix onces, les vingt, les vingt-huit et les cent vingt onces liquides. Des grosseurs spéciales sont permises pour les asperges et le blé d'Inde à grains entiers. Cet hiver contrairement aux années antérieures le blé d'Inde à grains entiers et en crème est en abondance sur le marché; c'est un légume qui se prête à un très grand nombre de mets-combinaisons, croquettes, escalopes, beignets, pains de viande, de poisson, etc.

Les économistes ménagères de la Section des Consommateurs du Ministère Fédéral de l'Agriculture vous suggèrent des recettes que vous trouverez excellentes.

### SOUFFLE AU BLE D'INDE

- 2 jaunes d'oeufs
- 1 tasse de lait
- 2 tasses de blé d'Inde (crème)
- 1 c. à thé de sel
- 1/4 c. à thé de poivre
- 1 tasse de jambon passé au hachoir
- 2 blancs d'oeufs

Beurre les jaunes d'oeufs, ajoutez le lait, le blé d'Inde, le sel et le poivre. Bien battre, ajouter le jambon et y incorporer les blancs d'oeufs battus en neige ferme. Verser dans une casserole beurrée, placer la casserole dans un plat d'eau chaude et pocher dans un four modéré, 350°F., durant 40 minutes.

Quantité: six portions.

### BLE D'INDE A LA CREOLE

- 2 c. à table d'oignon émincé
- 2 c. à table de piment vert émincé (à volonté)
- 2 c. à table de beurre
- 1 boîte de blé d'Inde en conserve (grains entiers)
- 1 boîte de soupe aux tomates en conserve (crème)
- Soupe de poivre
- 6 tranches de bacon

Sauter l'oignon et le piment vert dans le beurre jusqu'à ce que le tout soit tendre. Combiner le blé d'Inde et la soupe aux tomates et le poivre. Verser dans un plat peu profond, y déposer les tranches de bacon sur le dessus. Cuire à four modéré, 350°F., durant 30 minutes. Quantité: six portions.

### BLE D'INDE EN MARMITE

- 1/2 tasse d'oignon émincé
- 3 c. à table de beurre
- 2 c. à table de farine
- 3 tasses de pommes de terre coupées en cubes
- 2 tasses de blé d'Inde en conserve
- 4 tasses de liquide (eau de cuisson des pommes de terre)
- 2 c. à thé de sel
- 1/4 c. à thé de poivre
- Perill haché

Cuire les oignons dans le beurre jusqu'à ce qu'ils soient d'un brun doré. Incorporer la farine. Ajouter les pommes de terre, le blé d'Inde, le lait et l'eau de cuisson des pommes de terre. Assaisonner. Cuire de 3 à 5 minutes. Saupoudrer de persil haché avant de servir. Quantité: six portions.

## Carnet mondain

### BELGIQUE-CANADA

L'Association Belgique-Canada recevra jeudi, le 2 février, à 5 h. 30, au Cercle universitaire, en l'honneur de Son Excellence M. Victor Doré, ambassadeur du Canada en Belgique et de Mme Doré.

### A LA S.I.C.F.

Au thé-causerie qu'offre la Jeunesse indépendante catholique féminine, à l'issue de la semaine nationale de propagande, dimanche prochain, de trois à six heures, dans les salons de la centrale Saint-Edouard, le thé et les glaces seront servis par Miles R. Bédard, A. Mignault, R. Buteau, J. Couillard, C. Blain, L. Favreau, T. Provost, F. Provost, A. Provost, M. Dallaire, P. Joubert, G. Garand, A. Guilmond, I. Lemay, T. Fortin, P. Fortin, T. Mayer, D. Saint-Pierre, M. Gauthier, M. Grenier, G. Gagné, H. Campeau, S. Mariel, L. Brunet, L. Poulin, H. Trudel, C. Martineau, J. Croteau, J. Chabot, L. Busseau, G. Yver, J. Nadon, E. Pâpin, Y. Pothier, P. Raymond, A. Morin, M.-B. Riendeau, R. Jéquier, C. Martin, M.-P. Hamel, C. Gauthier, R. Deom, G. Leblanc, F. Saint-Pierre, M. Davignon, M. Audet, S. Perreault, J. Vaillancourt, L. Archambault et C. Dubé.

### DEPLACEMENTS

M. et Mme C. H. Gordon, leur fils, M. C. A. Gordon, M. M. Sutherland, M. C. Van der Linden, tous de Montréal, font un séjour aux Bermudes.

### CENTRE DE COUTURE

La partie de cartes annuelle organisée par le Centre de Couture aura lieu jeudi, le 2 février, à 2 h. 30, dans les salons de la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste, rue Sherbrooke est, sous la présidence d'honneur de Mme Alfred Thibaut, de Mme Albert Dupuis, de Mmes Michaud et Bernard, présidentes du comité.

### DELTA-OMEGA

Le bal conjoint des disciples de Mercure et du club Delta-Omega aura lieu samedi le 4 février, dans les salons de l'hôtel Mont-Royal, sous la présidence d'honneur de l'hon. Omer Côté, secrétaire de la province, et de Mme Côté. Parmi les invités d'honneur on remarque: le maire de Montréal et Mme Houde, le président de la Corporation des ingénieurs du Québec et Mme Frigon, le directeur de l'école primaire et Mme Brouillet, le directeur de l'école des Hautes études commerciales et Mme Minville, le président de l'Association des comptables agréés et Mme Archambault, ainsi que M. Henri Gaudefroy, Austin Wright, Ernest Lavigne, Pierre Ste-Marie.

### Le programme de construction des bâtiments scolaires

Londres. — "L'Angleterre construit aujourd'hui un plus grand nombre d'écoles que jamais autrefois; malgré cela, les dépenses sont réduites conformément aux mesures d'économies décidées par le Gouvernement", a déclaré hier M. George Tomlinson, ministre de l'Éducation nationale, lorsqu'il a inauguré quatre nouvelles écoles. "A la fin du mois d'octobre, a-t-il dit, la dépense totale pour les

## CLINIQUE PARENTS de l'Ecole des DU QUÉBEC

### Doit-on révéler à un enfant qu'il a été adopté?

Problème. — Voici mon problème: Nous avons un enfant adopté de trois ans et demi, à qui nous voulons donner une petite sœur. Sommes-nous obligés, à cette occasion, de lui révéler ses origines ou si nous pouvons attendre un peu plus tard pour lui faire ces révélations? L'enfant est très intelligent mais n'a cependant jamais questionné à ce sujet.

MAMAN DE MONTREAL

Réponse. — Chère maman. Nous comprenons très bien votre inquiétude en songeant aux réactions de votre enfant adopté de trois ans à la venue d'une petite sœur. Voici ce que nous pensons du problème. Si l'enfant pose des questions au moment de l'arrivée de la petite fille, il sera bon que vous lui expliquiez certaines choses. Vous pourrez lui dire alors que certaines mamans ne peuvent pas avoir soin de leur enfant, alors elles les donnent à d'autres mamans qui aiment beaucoup les enfants et qui sont comme leur vraie maman. L'enfant acceptera facilement cette explication, surtout s'il a été heureux et s'il s'est toujours senti complètement accepté par ses parents adoptifs. Cependant, si l'enfant ne pose aucune question à ce moment-là, nous croyons qu'il serait préférable d'attendre jusqu'à l'âge de huit ou neuf ans. Vous pourrez alors lui présenter le problème de la même façon, afin d'empêcher l'enfant de soupçonner qu'une maman adoptive aime moins ses enfants qu'une maman réelle.

Il est difficile pour nous de déterminer un âge précis pour révéler à un enfant son adoption antérieure. Le moment dépend de l'enfant et des circonstances extérieures. Nous pouvons même dire que le problème est différent pour chaque cas en particulier. Cependant, nous croyons qu'il est plus important de savoir comment présenter le problème que de connaître le moment précis où il faut l'expliquer à l'enfant.

Si la mère annonce cette nouvelle à son enfant avec un ton de mystère et d'angoisse, aura l'impression qu'on lui reproche une faute, que cette nouvelle change sa vie qu'on ne lui dit pas tout. Il sera alors enclin à prêter à cet événement un caractère morbide qu'il n'a pas en soi, et pourra s'imaginer des faits qui n'existent pas, qui lui apparaîtront plus dramatiques et plus troublants que la réalité elle-même. C'est, au contraire, avec une attitude très calme et tout à fait maternelle qu'il faut aborder le problème avec l'enfant en prenant bien soin de ne pas présenter l'abandon de la mère comme un rejet. Cette attitude provoquera chez l'enfant un sentiment de grande insécurité: puisque sa première maman l'a abandonné et rejeté, celle-ci et tous les adultes pourraient agir de la même façon avec lui.

Il faut surtout appuyer sur le fait que c'est parce que vous aimez beaucoup les petits enfants que vous êtes allée le chercher et que vous l'aimez autant que sa première maman qui l'a porté dans son cœur. Avec une telle attitude, Madame, nous ne croyons pas que vous rencontriez des difficultés dans l'éducation de votre fils adoptif. Cependant, il ne faudrait pas tomber dans un optimisme absolu en songeant aux possibilités d'adaptation et l'équilibre émotif d'un enfant adopté, même si vous adoptez l'attitude idéale vis-à-vis votre enfant, jamais vous ne pourrez transformer la faute de ses parents en une vertu. Quand l'enfant est jeune, il y a bien des aspects du problème qui lui sont inconnus et au sujet desquels il ne pense aucunement de questionner. Cependant, un moment viendra où il devra faire face à la réalité, et celle-ci, croyez-nous, n'est pas encourageante pour lui.

Ne croyez pas, toutefois, que par ces paroles nous voulons vous décourager et décourager tous les parents qui songent à adopter un enfant. Il est certain que la vie d'un de ces petits dans une institution ne le préparera sûrement pas mieux à assimiler la réalité. L'amour que vous lui avez gratuitement donné depuis son arrivée dans votre foyer est une planche de salut à laquelle il pourra s'accrocher dans les moments difficiles et qui l'aideront grandement à édifier en lui un équilibre plus ou moins stable. Le problème de l'enfance illicite est très complexe, et nous croyons qu'actuellement le moyen le plus humain à notre disposition pour le circonscrire est l'adoption de ces enfants dans des foyers sains et normaux.

Docteur et madame REMY

Toutes communications à ce courrier doivent être adressées comme suit: Clinique de l'Ecole des Parents, 434 est, rue Notre-Dame, Montréal.

L'Ecole des Parents du Québec a son siège social à Montréal, possède une charte provinciale et son nom est légalement enregistré.

## Feuilleton du "Devoir"

### Les deux amours de Jocelyne

par Jeanne MOREAU-JOUSSEAU

— Eh bien! alors, dès demain, voulez-vous? — Entendu! — Permettez-moi encore de vous interroger pendant quelques instants. — Parle! — Une chose me tourmente fort et assied mon cerveau jour et nuit. Je me demande si je devrais retourner habiter seule la villa où nous logions, papa et moi? Il me semble que, s'il me fallait y demeurer, je mourrais de douleur en voyant cette place vide à mes côtés, ses vêtements devenus inutilitaires suspendus dans l'armoire, son chapeau et sa canne sur les parois de l'antichambre... Je croisais toujours entendre le klaxon de sa voiture dans la cour ou son pas résonner sur le carrelage du vestibule. La nuit, avant de m'endormir, je le verrais, tout souriant, se pencher sur mon visage pour me baiser au front et me border lorsque j'étais toute petite... Ou je l'entendrais gourmander Baptistin, notre vieux domestique, siffler Rita, sa belle chienne de chasse... Au fait, que sont-ils devenus, Baptistin et Rita?

— Baptistin est entré à notre service et Rita fait bon ménage avec Dick et Black, nos deux cockers. Depuis son arrivée ici elle a senti la présence et il a fallu l'enfermer pour l'empêcher d'entrer dans la chambre.

Mais suis tranquille, Jocelyne, tu ne retourneras dans la villa que lorsque tu seras tout à fait invalide et assez forte pour y aller chercher les souvenirs qui te sont chers... Tu n'ignores point que ton père était l'un de nos plus précieux collaborateurs? De ce fait, notre devoir est de rendre aussi douce que possible l'existence de sa fille chérie. D'un commun accord avec mon fils, nous avons projeté de voir à ses derniers instants afin de l'épargner du chagrin... Une flamme rose envahit le visage de Jocelyne.

— Cher père! murmura-t-elle. Lui aussi m'aimait tant! Oh! combien la destinée est cruelle. Nous avons ravi l'un à l'autre... M. Monval a dû assister à sa fin, n'est-ce pas, Madame? Je vous serais reconnaissante de bien vouloir me faire connaître ce qui s'est passé.

— Je te le promets, mon enfant. Mais pas ce soir, il est tard, tu ne dois pas t'agiter. Tu passeras une mauvaise nuit et ne pourrais te lever demain. Songe que ton père lui-même — s'il était là — te parlerait ainsi. Tu sais combien il s'inquiétait de ta santé.

— Je ne puis pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

— Mais je serai confuse d'être pour vous une charge... — Ne crains pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

— Mais je serai confuse d'être pour vous une charge... — Ne crains pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

— Mais je serai confuse d'être pour vous une charge... — Ne crains pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

— Mais je serai confuse d'être pour vous une charge... — Ne crains pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

— Mais je serai confuse d'être pour vous une charge... — Ne crains pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

— Mais je serai confuse d'être pour vous une charge... — Ne crains pas cela. Nous avons, mon fils et moi, résolu de te garder en te croyant pauvre. Or, il n'en est pas ainsi: ton père t'a dotée magnifiquement.

(A suivre)

## DOLCIN SOULAGE LES DOULEURS DU RHUMATISME ET DE L'ARTHRITE

Voici un message important pour tous ceux qui souffrent d'arthrite et de rhumatisme. Des milliers de victimes de ces maux ont affirmé que grâce à DOLCIN, ils ont pu reprendre leur occupation normale et retrouver la joie de vivre. Rendez-vous chez votre pharmacien aujourd'hui et procurez-vous DOLCIN qui est un produit habilement composé afin d'apporter un prompt soulagement aux douleurs dues à l'arthrite, au rhumatisme, à la sciatalgie et à la névralgie. Profitez de l'expérience de milliers de personnes. Seuls comptent les résultats. Que votre rhumatisme soit peu ou très douloureux, ne craignez pas! Procurez-vous les comprimés DOLCIN aujourd'hui chez votre pharmacien... pour un soulagement prompt et efficace aux douleurs du rhumatisme, arthrite, lumbago, sciatalgie ou névralgie. Il n'y a pas de rhumatisme ou de névralgie qui résiste à DOLCIN. Ce médicament est composé de 100% de principes actifs. Le format économique plus grand de 500 comprimés ne coûte que \$10.00. Le plus sûr des résultats prévus. Procurez-vous DOLCIN dès aujourd'hui. Si vous ne pouvez l'obtenir chez votre pharmacien, écrivez à DOLCIN Limited, Toronto 10, Ontario.

## Vous qui souffrez d'hémorroïdes

Voici, dans le Québec même, le nouveau TRAITEMENT PYLONE contre hémorroïdes. Liquide qui agit par voie buccale, c'est la réponse de la science médicale moderne à l'affliction des hémorroïdes. Composé de gommes, de baumes et d'extraits de plantes spéciales, agit directement à la cause interne des hémorroïdes. Le mal PYLONE fait ses preuves en d'autres provinces, dans des milliers et des milliers de cas des plus tenaces. Nous vous garantissons que vous obtiendrez, dès la première bouteille de PYLONE, les résultats prévus, sans que le prix d'achat vous sera immédiatement remboursé. Le supplée des hémorroïdes est maintenant chose du passé. \$1.75 chez votre pharmacien. Son grosiste 1 en magasin, ou bien il vous sera expédié par poste, sur réception de \$1.75 par PYLONE CO., Vancouver, C. B.

## Voyez ce qui est arrivé, en 1949, à des familles comme celles-ci!

(UN RAPPORT DES COMPAGNIES D'ASSURANCE-VIE AU CANADA)



ICI, LE JEUNE BERTHAUME et sa sœur! Ils ont terminé l'an dernier des études que l'assurance-vie leur avait rendues possibles. Les fonds de l'assurance-vie ont apporté du bonheur à des milliers d'autres Canadiens en leur permettant de prendre leur retraite, de voyager, de purger des hypothèques ou de se lancer en affaires.

DES CENTAINES DE FAMILLES, comme les Couture, par exemple, ont été plongées dans le deuil l'an dernier. La perte d'un père est toujours une cruelle épreuve, mais cette famille a toutefois eu assez d'argent pour maintenir le foyer, défrayer le coût de la vie et laisser les enfants à l'école — grâce à l'assurance-vie.

LES RENAULT SONT UN EXEMPLE des gens qui ont acheté de nouvelles polices d'assurance-vie l'an dernier. Ils ont découvert une plus grande tranquillité d'esprit, car ils ont maintenant une plus grande protection financière et ils peuvent compter sur un revenu de retraite.

Le montant de nouvelle assurance-vie achetée en 1949 a atteint le chiffre sans précédent de \$1.400 millions. Plus de 3 familles canadiennes sur 4 possèdent maintenant de l'assurance-vie et le total représente une valeur de \$14 1/2 milliards!

L'Assurance-vie a servi tout le monde de ces manières importantes!

ELLE CONSTRUIT POUR LE PROGRÈS! L'an dernier, les compagnies d'assurance-vie ont placé plus de \$200 millions pour le compte de leurs destinataires de polices. Résultat des écoles, des routes, des ponts, des usines et beaucoup d'autres projets ont été complétés... contribuant au progrès et au bien-être.

ELLE AIDE LES GENS À ACHETER DES MAISONS! Les compagnies d'assurance-vie ont placé plusieurs millions de dollars sous forme de prêts hypothécaires à ceux qui ont acheté des maisons neuves l'an dernier. Et c'est ainsi que des milliers d'autres ont pu acheter leur maison. À d'autres, des milliers de familles ont pu acheter de nouvelles maisons, ce qui leur a permis de mieux occuper des maisons dont elles avaient le plus pressant besoin.

ELLE AIDE À COMBATTRE LA MALADIE! Les compagnies d'assurance-vie ont de nouveau contribué des fonds pour assister la recherche médicale, l'an dernier. Elles aident ainsi la science à combattre le cancer, la tuberculose, les maladies de cœur et la polio. Cette recherche a pour effet d'améliorer la santé et de prolonger la vie de tous les Canadiens.

## TOUT BON CITOYEN POSSÈDE DE L'ASSURANCE-VIE

Un homme qui rend service à ses concitoyens

Tous les bienfaits de l'assurance-vie reposent sur le travail de représentants canadiens qui ont pu faire adapter l'assurance-vie à leurs besoins particuliers.

RADIO

VENDREDI, 27 JANVIER SOIRÉE

- 6.00 P.M. CBF-Yvan l'Intrépide... 7.00 P.M. CBF-Chansonnette... 8.00 P.M. CBF-Concerts... 9.00 P.M. CBF-Tout le monde... 10.00 P.M. CBF-Radio-Journal... 11.00 P.M. CBF-Concert "Pop"...

SAMEDI, 28 JANVIER

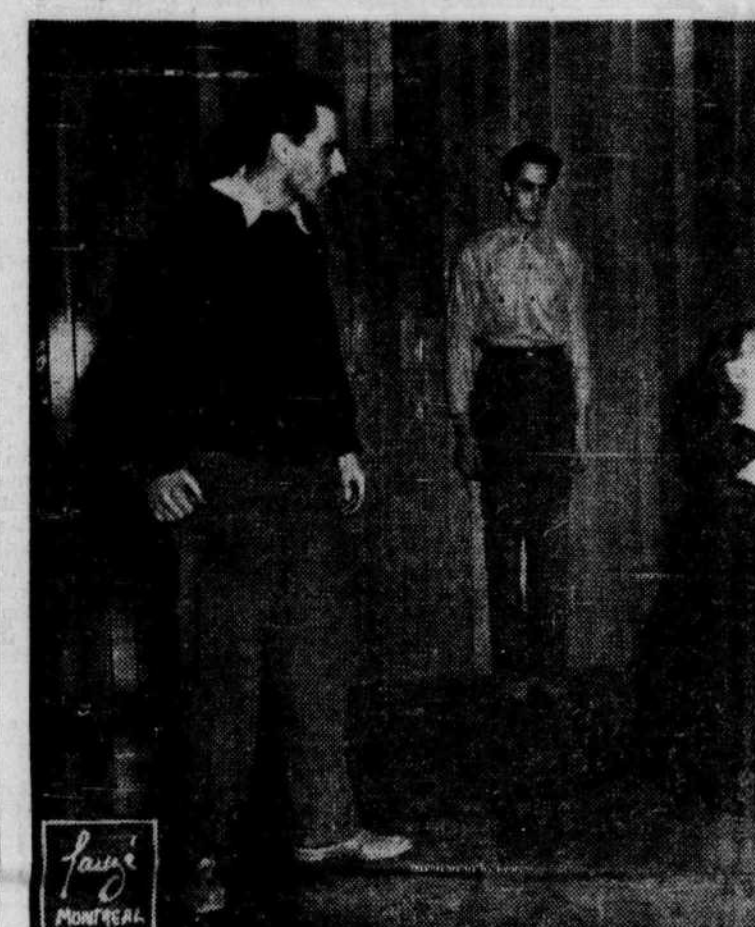
- 9.00 A.M. CBF-Bonjour... 10.00 A.M. CBF-Musique... 11.00 A.M. CBF-Parade... 12.00 P.M. CBF-Football... 1.00 P.M. CBF-Parade... 2.00 P.M. CBF-Parade... 3.00 P.M. CBF-Parade...

Les Beaux-Arts

A la recherche du vrai tragique, la Compagnie du Masque répète l'Antigone de Jean Cocteau

La rivière des Prairies est gelée; le vent soufflé fort et les petits sapins de balise ont l'air d'une cordée pressée d'arriver au refuge. Je ne sais pas comment le chauffeur s'y retrouve, mais on découpe étonné une grande maison de bois, juste sur le bord de l'île de Montréal.

Naturellement, ce qui ne veut pas dire que nous sommes sûrs de réussir. Nous nous trompons peut-être mais la faute n'en sera ni à un manque de méthode ni à un manque de travail. J. V.



FERNAND DORE dirige la mise en scène de l'ANTIGONE de Cocteau que la Compagnie du Masque présentera à Montréal, au Gesù, dans le courant du mois de mars.

Le théâtre philosophique ou le théâtre littéraire ne nous intéresse pas, pas encore en tout cas. Quatre piliers blancs, un fond noir percé de deux portes: voilà le décor. L'éclairage supprimera tous les fioritures extérieures de la scène du Gesù.

"Le Meurtre dans la Cathédrale"

de T. S. ELIOT

Voici quelques notes explicatives sur "Le Meurtre dans la cathédrale" de T.S. Eliot pour ceux qui sont quelque peu perplexes quant à l'intrigue de ce grand classique anglais que Les Compagnons présenteront à leur théâtre à compter du 4 février prochain.

"Chant du Berceau"

Les Compagnons donneront demain après-midi leur dernière représentation du "Chant du berceau", pièce en deux actes de Gregorio et Martina Martinez-Sierra.

"Monsieur Si Bémol" et Adrien Adrius

Au Monument national, les Variétés Lyriques présentent, depuis hier soir, jusqu'au 14 février inclusivement, Adrien Adrius dans une création mondiale, Monsieur Si Bémol, opérette en deux actes et dix tableaux de Raymond Vincy.

Les Compagnons

Le rythme gagne en volume lyrique ce qu'il perd, délibérément, en complexité. M. Robert Spagetti, qui a créé le rôle de l'archevêque en Angleterre et la joue près de mille fois, créera à nouveau ce rôle en français et dirigera la mise en scène.

Variétés Lyriques

Monsieur Si Bémol, dans le rôle de M. Si Bémol, débordé d'entrain, possède une verve très communicative et beaucoup de mimique. Sa voix est agréable, sentimentale, tout ce qu'il faut pour un "roi des bohèmes".

Forum advertisement for 'Ice Follies of 1950' featuring a list of performers and showtimes.

Forum advertisement for 'Les Concerts Symphoniques' featuring Desire Defauw and Francis Poulen.



LA SEPTIEME SANS DOUTE? Telle est la question que se posera le malheureux Spencer Tracy, dans la comédie ADAM'S RIB, qui passera au Capitol à partir de demain.

Advertisement for 'Jolson Sings Again' featuring Larry Parks and Barbara Hale.

Advertisement for 'Adam's Rib' featuring Spencer Tracy and Katharine Hepburn.

Advertisement for 'The Man on the Eiffel Tower' featuring Charles Laughton and Robert Hutton.

Advertisement for 'Battleground' featuring Van Johnson and Ricardo Montalban.

Advertisement for 'Dick Powell Meets Mrs. Mike' featuring Dick Powell and Mrs. Mike.

Advertisement for 'Johnny Stool Pigeon' featuring Howard Duff and Shelley Winters.

Advertisement for 'Barry' featuring Pierre Fresnay.

Advertisement for 'Tino Rossi' featuring Tino Rossi.

## La grève des employés de Chrysler n'est pas une démonstration de force

Les employés de bureau ainsi que les ouvriers occupés à l'entretien des usines ont pu retourner à leur travail ce matin — L'Union prévoit une grève de plus d'un mois

### Commission métropolitaine

Présentation de trois bills au nom des municipalités en tutelle

Comme le Devoir l'a déjà annoncé, la Commission métropolitaine présentera trois bills à la prochaine session provinciale, mais ces mesures seront soumises aux noms respectifs des trois municipalités sous la coupe de la Commission: Ville Saint-Michel, Pointe-aux-Trembles et Montréal-Nord.

Les trois municipalités en question devront préalablement approuver les textes, qui seront les mêmes, et comporteront deux dispositions. La première aura pour objet de mettre les trois villes en tutelle sur le même pied que les municipalités autonomes touchant l'exécution des travaux d'améliorations locales. La seconde clause est destinée à prévenir toute hausse de la répartition de la Commission métropolitaine, par suite de l'expansion des municipalités déficitaires et à permettre à ces dernières de s'affranchir le plus tôt possible de la tutelle.

### Notre commerce devrait être plus libre avec les Etats-Unis

Portland, 27. (C.P.) — M. Harold V. Lush, de Toronto, ancien président de la Canadian Exporters Association, a déclaré hier, à une réunion de la Chambre de commerce que les Etats-Unis devraient laisser entrer plus librement les produits canadiens outre frontières. M. Lush a expliqué que nous permettons volontiers qu'un grand nombre de produits américains entrent chez nous. Pourquoi les Américains n'adoptent-ils pas une ligne de conduite réciproque a précisé le conférencier. Ces derniers n'ont pas besoin de craindre une trop forte concurrence de notre part.

Quant à notre commerce avec la Grande-Bretagne, M. Lush a noté qu'il était dans des conditions bien difficiles. Le manque de dollars empêche le Royaume-Uni d'équilibrer sa production industrielle et d'en arriver à des prix de revient qui lui permettent de vendre en quantités plus grandes sur les marchés du Canada et des Etats-Unis.

### L'AMITIE ACHESON-HISS ENTRAINE DE VIVES REACTIONS

Washington, 27 (A.P.) — La déclaration du secrétaire d'Etat américain, M. Dean Acheson, "je n'ai aucunement l'intention de laisser tomber Alger Hiss", a créé de vives réactions au sein des milieux parlementaires de Washington. Notamment chez les Républicains qui critiquent vivement l'administration Roosevelt-Truman qui, à leur avis, se montre trop clémente vis-à-vis des communistes.

Le sénateur Karl Mundt, républicain du Dakota-Sud, a violemment attaqué hier après-midi la politique de MM. Truman et Acheson tant sur le procès Alger Hiss que sur la politique internationale. M. Mundt a notamment déclaré: "Jusqu'à quel point Alger Hiss a-t-il influencé M. Acheson, notre ministre des Affaires étrangères."

De son côté, le sénateur républicain du Wisconsin, M. MacArthur, désire savoir si "M. Acheson ne laissera pas non plus tomber les autres communistes américains passant actuellement en jugement". Par contre, certaines personnalités parlementaires ont vivement loué la loyauté de M. Acheson.

### Contrôle budgétaire incomplet en Grande-Bretagne

Londres, 27. (Reuter) — Un comité officiel chargé de la vérification des dépenses effectuées par le gouvernement anglais a déclaré hier qu'il ne procédera pas à la vérification de certains items concernant la défense nationale. Ce comité a précisé qu'une telle vérification pourrait nuire au secret militaire. En conséquence, il a demandé aux Communes de ne pas insister sur certains points du contrôle budgétaire.

### LÂCHEZ LA BRIDE À VOTRE IMAGINATION!

Aimeriez-vous savoir comment sont conçues des idées telles que la machine à coudre, la cigarette "king-size" et la montre-bracelet? Comment vous y prendriez-vous pour demander et obtenir une augmentation de salaire? ... pour faire triompher votre point de vue dans une discussion? Un éminent technicien de la publicité vous apprend, dans SELECTION, à exploiter les possibilités que vous offre votre imagination pour venir à bout de vos difficultés personnelles et réussir en affaires.

En tout, une trentaine d'articles passionnants et profitables, tirés des meilleurs journaux du monde.

Achetez le numéro de février!

**Selection**  
du Reader's Digest  
168 pages 25¢

Détroit, 27. (A.P.) — L'union des ouvriers de l'automobile considère aujourd'hui que la grève qu'elle a déclenchée mercredi au sujet de la constitution d'un fonds de pension pourrait bien durer assez longtemps, peut-être plus d'un mois. Actuellement, environ 106.000 employés de Chrysler Corporation sont sans travail.

D'autre part, les médiateurs du gouvernement espèrent que des négociations peuvent être conduites avec succès dès cette semaine. Quant aux directeurs de Chrysler Corporation, ils laissent entendre qu'ils sont disposés à reprendre les pourparlers immédiatement.

Comme conséquence de la grève, Briggs Manufacturing Co., le fournisseur le plus important de Chrysler Corporation, a annoncé ce matin le congédiement de 21.000 employés. Hier, l'union a permis à 21.000 employés de bureaux et ouvriers occupés à l'entretien des usines, d'aller à leur travail. Il n'y a pas eu de démonstration de force: à plusieurs entrées des usines les gendarmes étaient plus nombreux que les picketeurs. L'Union a précisé qu'elle ne craignait aucunement que des mouvements soient organisés pour briser la grève. Cette situation a d'ailleurs été confirmée par nombres de journalistes qui ont interrogé hier les grévistes. Ces derniers ont déclaré que même s'ils différaient d'opinion sur certains points avec l'union, ils étaient parfaitement disposés à lui donner tout leur appui.

La grève des employés de Chrysler Corporation a débuté hier matin, alors que l'union a refusé les conditions faites par Chrysler pour l'établissement d'un fonds de pension. Chrysler acceptait de fournir sa part des cotisations, mais demandait que cette part varie avec les profits réalisés par l'entreprise. L'Union, de son côté, demandait une cotisation invariable de la part des patrons.

### Sanglants incidents à Jakarta

Jakarta, Indonésie, 27 (A.P.) — La ville de Jakarta, capitale des Etats-Unis d'Indonésie, a été hier matin le théâtre d'un violent combat de rue. Les causes de cet incident n'ont pas été communiquées par la police. Il semble cependant que des groupes de rebelles, opposés au gouvernement actuel, se soient introduits dans la capitale dans l'intention d'y effectuer un coup de main.

Les patrouilles de la police militaire et des contingents d'infanterie ont effectué de leur côté des opérations de nettoyage dans les rues de la ville. Le lieu même de l'incident a été interdit aux journalistes. On sait que la situation est assez tendue à Jakarta depuis mardi dernier. La police avait alors découvert un dépôt d'armes clandestin appartenant aux rebelles, lesquels sont dirigés par un ancien capitaine de l'armée hollandaise. Signalons enfin que le premier ministre M. Mohamed Hatta, doit prononcer cet après-midi un discours à la population hindoue de Jakarta.

### Une mise au point de la police sur le rapport des Etats-Unis

"IL N'Y A PAS 11,000 COMMUNISTES AU CANADA"

Ottawa, 27. (C.P.) — Le directeur de la police fédérale canadienne, M. S. T. Wood, a démenti catégoriquement hier les rapports en provenance de Washington et suivant lesquels la liste des suspects de communisme compterait de 8 à 11,000 personnes au Canada.

M. Wood a précisé qu'il n'existe aucune liste de ce genre au Canada et surtout pas dans les archives de la police montée. Cependant, a-t-il ajouté, il s'agit peut-être d'une recension entreprise par la police de l'immigration américaine et comprenant la liste des personnes qui ont été refoulées du territoire américain ou qui venant du Canada n'ont pas été admises aux Etats-Unis.

On sait en effet qu'au cours des dernières années, les autorités de l'immigration américaine ont refusé un certain nombre de citoyens canadiens pour des raisons politiques.

### LE COMMONWEALTH EST NECESSAIRE AU MONDE

Melbourne, 27. (Reuter) — Le premier ministre d'Australie, M. Menzies, a déclaré aujourd'hui à l'occasion de la fête nationale, que le monde "avait besoin de l'Empire britannique quelque soit le nom qu'on lui donne".

"Nous ne pouvons pas regarder les autres nations britanniques comme des pays étrangers", a-t-il ajouté.

Menzies dit que la grande tradition britannique a donné au monde l'esprit et les moyens du "self-government", des institutions libres et la justice par la loi. L'allégeance à une famille commune ne veut pas dire la perte de l'indépendance pas plus que l'allégeance à un même roi signifie asservissement.

"Le vieil empire est devenu une fédération de nations, chacune avec ses droits intangibles de nation autonome; mais cette fédération rendra le meilleur service à la seconde partie du 20e siècle par une collaboration plus étroite de ses membres, par une politique commune sur les grands questions et par une nouvelle prise de conscience de la tâche commune".



# Les camions CHEVROLET

## pour 1950!

REPRISES PLUS VIVES!

DESSIN AVANCÉ!

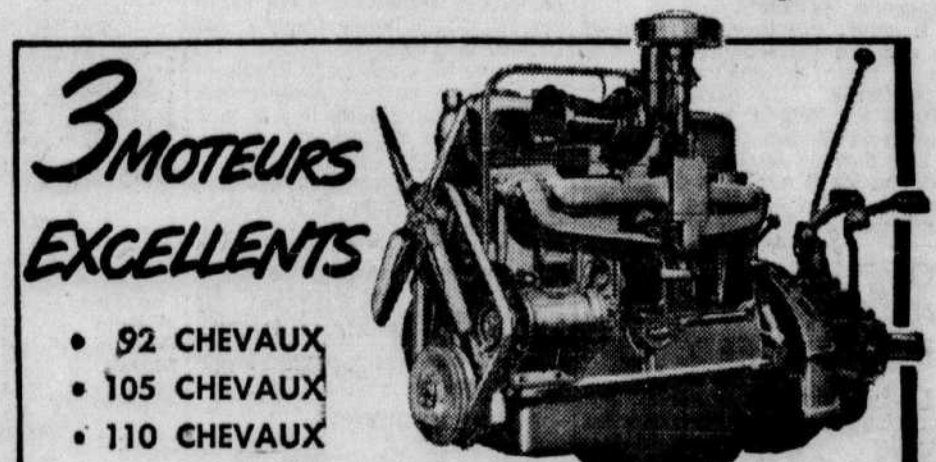
CONFORT SUPÉRIEUR!

MEILLEURE TENUE EN CÔTE!

REMARQUABLE DURABILITÉ!

PLUS DOUX AUX FAIBLES VITESSES!

MEILLEURE PERFORMANCE EN GÉNÉRAL!



3 MOTEURS EXCELLENTS

- 92 CHEVAUX
- 105 CHEVAUX
- 110 CHEVAUX

Les trois moteurs Chevrolet sont conçus pour vous donner plus de puissance — une meilleure performance dans les côtes, des reprises plus vives et plus douces, un réchauffage plus rapide, un fonctionnement amélioré aux faibles vitesses — un meilleur rendement à tout point de vue!

CT-150F

Voyez-les  
Aujourd'hui!

Plus de puissance à votre disposition, plus de profits pour vous — dans les nouveaux camions Chevrolet 1950 très améliorés! Ils sont destinés à accroître encore davantage la renommée des camions Chevrolet en fait d'économie, de sûreté, de confort et de durabilité. Voyez-les aujourd'hui — renseignez-vous à fond sur la construction avancée des nouveaux camions Chevrolet.

#### CHEVROLET MOTOR SALES COMPANY OF MONTREAL, LIMITED

2085 ouest, rue Ste-Catherine — Montréal, Qué.  
WE. 6781

#### DUVAL MOTORS LIMITED

529, rue Jarry  
TA. 7211

#### ROBAILLE MOTORS LIMITED

5004-5016, boul. Décarie  
WA. 8171

#### LEDUC AUTOMOBILES (Canada) LIMITED

3421, avenue du Parc (près Sherbrooke)  
BE. 2841

#### DES CHATELTS AUTOS LTEE

4590, rue St-Denis  
LA. 0186

#### RANGER MOTOR SALES

2225, rue Notre-Dame — Lachine, Qué.  
Zone 8-197

#### DUVAL MOTORS LIMITED

3930 est, rue Ste-Catherine  
FA. 3542

#### DOYLE MOTORS LIMITED

4501, ave Bannantyne — Verdun, Qué.  
YO. 1130

#### GARAGE DESCHAMPS

94, rue Ste-Anne — Ste-Anne-de-Bellevue  
Tél. : 661

# Le Canadien vient bien près de gagner

## JACK GELINEAU FAIT SENSATION CHEZ LES CERBERES DE LA LIGUE NATIONALE

New-York, 27. — Jack Gelineau, le gardien de buts des Bruins de Boston, est un des plus sérieux candidats au trophée Calder, décerné à la meilleur recrue de l'année dans la ligue de hockey nationale.

Cette année, les récentes moyennes démontrent que Gelineau et Brimsek, maintenant avec les Black Hawks de Chicago, bataillent pour ne pas se trouver le dernier gardien de buts de la ligue. Jack a accordé 143 buts et Brimsek 140. Mais on doit prendre en considération que les deux, le vieux maître et le jeune collègue de 25 ans, sont avec des clubs de deuxième division.

Gelineau commença sa carrière comme gardien de buts avec le Catholic High School à Montréal, mais, l'année suivante, pendant deux saisons comme joueur de centre. Pendant qu'il jouait à l'avant, il était le meilleur compteur de son club, pour les francs buts, la première année, et l'année suivante comme le meilleur compteur. Le club se trouva alors sans gardien de buts la saison suivante, et il décida de jouer à cette position.

**A L'UNIVERSITE**

Après quatre années à l'Université McGill, où il joua sous la direction de Dave Campbell, il gradua au mois de juin dernier, en commerce et finances. Au lieu de se lancer dans la comptabilité, en quoi il était pleinement qualifié, il garda les buts des Bruins régulièrement. Il aurait tout de même eu besoin d'une machine à additionner au commencement de la saison quand les Black Hawks le déjouèrent pour dix et huit points en deux parties. Après cela, Jack se familiarisa, et il se classa parmi les meilleurs gardiens de buts, avec une moyenne moyenne de points contre lui.

Gelineau a dit que le joueur qui lui donne le plus de troubles est Sid Abel des Red Wings de Détroit.

"Il a trouvé le coin du filet plusieurs fois avec ses lancers que je ne voyais pas venir et un soir il a même compté le dos tourné", a déclaré Gelineau.

Après Abel, il trouve Maurice Richard des Canadiens et Roy Conacher des Black Hawks, les plus

embarrassants. Il est aussi heureux du fait que Bud Poile avec son lancer dangereux, soit maintenant avec les Bruins à la suite de son départ des Rangers de New-York le mois dernier.

**IL ADMIRE STEWART**

Gelineau a dit que les défenses des Bruins pouvaient rivaliser avec n'importe quelles défenses de la ligue, mais s'il avait le choix de prendre un autre joueur, il choisirait Jack Stewart de Détroit.

Gelineau a dit que les gardiens de buts doivent apprendre par eux-mêmes la plus grande partie du temps.

"Un instructeur ne peut réellement pas vous dire quoi faire", dit-il. "C'est strictement une position individuelle basée sur l'intelligence d'une personne. Prenez par exemple un lancer dans une mêlée. Chacun a sa propre opinion. L'essai de savoir d'où la rondelle vient, en remarquant comment la défense est postée. J'ai aussi essayé de savoir où est la rondelle en remarquant la manière dont se déplacent les joueurs".

Jack choisit Brimsek comme son gardien de buts favori même s'il répète qu'il n'est pas pratique de tenter de copier le style d'une autre personne.

"Frank a une bonne main gauche, dit-il. Il peut attraper un lancer comme un troisième-but".

L'ambidextre Bill Durnan, des Canadiens, a aussi une bonne paire de mains, se dit l'opinion de Gelineau, et il est habile des deux en plus.

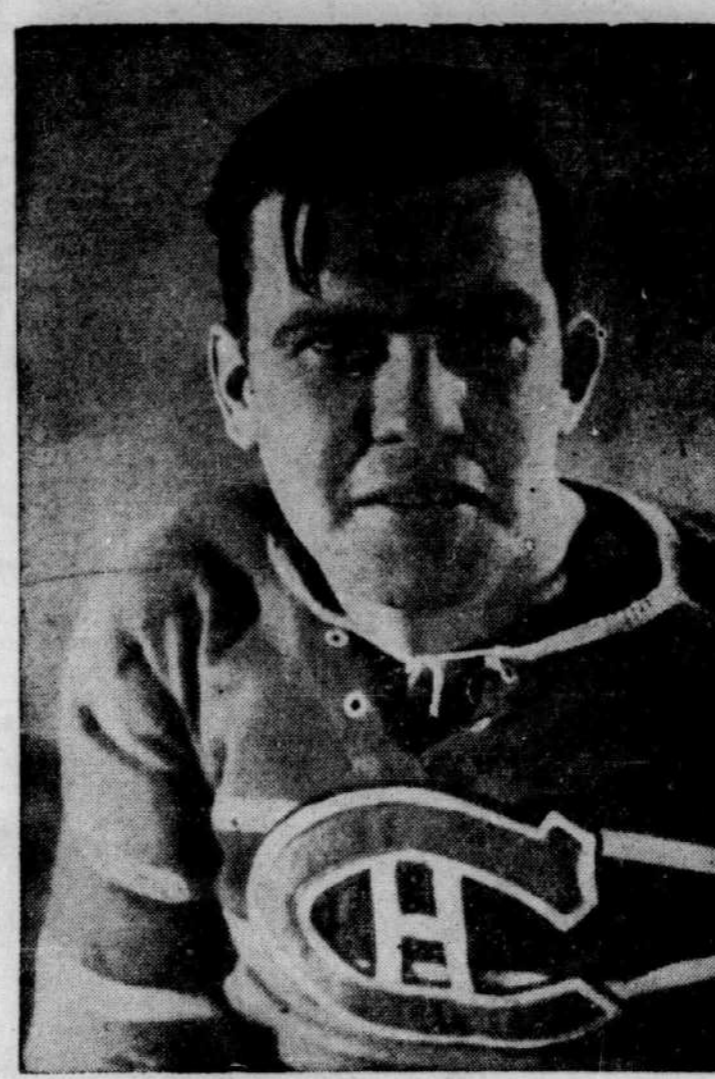


HARRY LUMLEY



KENNY REARDON

Voici trois des vedettes de la partie d'hier soir. Bill Durnan et Harry Lumley, les deux gardiens de buts, qui ont fait des arrêts sensationnels. Et Kenny



BILL DURMAN

Reardon, qui s'est signalé de façon particulière en écopant de trois punitions dans une seule période, la première.

## Mais le Détroit comptait à la fin de la 3ème période

Les 13.650 amateurs qui s'étaient rendus au Forum hier soir ont assisté à une partie qui semblait renouveler celles de la coupe Stanley de l'année dernière.

Après trente minutes d'un jeu serré, rude, le Détroit et le Canadien ont dû se satisfaire d'une partie nulle, au compte de 1 à 1.

Les vedettes de la joute ont été, sans contredit, les deux gardiens de buts, Gill Durnan, du Canadien, et Harry Lumley, du Détroit, qui ont bloqué respectivement 26 et 23 lancers.

Les vedettes de seconde zone, pour ainsi dire, ont été les deux compteurs: Floyd Curry, du Canadien, qui a compté le premier but de la partie après 17 minutes 21 secondes de jeu dans le deuxième vingt, et a joué de plus une belle partie d'offensive. Et Gordie Howe, du Détroit, qui égalisait le compte 12 minutes 54 secondes après le début de la troisième période.

### LES PUNITIONS

Enfin, vedette de troisième zone et fort peu goûté de la foule: l'arbitre Georges Gravel, qui a généralement distribué les punitions et tenu les joueurs constamment en laisse. Dans les deux premières périodes seulement, une douzaine de joueurs ont pris le chemin du frigidaire. Kenny Reardon a écopé de trois des quatre punitions du Canadien dans la première période; l'autre est allée à Butch Bouchard. Dans cette même période, les Red Wings n'en recevaient aucune.

Une fois le compte égalisé, les clubs se replièrent sur leurs positions et attendirent la fin de la partie.

On peut s'attendre à une partie du même genre, samedi prochain, quand les deux mêmes clubs s'opposent de nouveau.

Composition des équipes:

**DETROIT** — Buts: Lumley; défenses: Martin, Stewart; centre: Abel; ailes: Howe, Lindsay; subs.: Kelly, Reise, Gee, Peters, McNab, Babandon, Pavelich, McPadden, Carveth, Couture, Black et Fogolin.

**CANADIEN** — Buts: Durnan; défenses: Reardon, Bouchard; centre: Mosdel; ailes: Curry, Mackay; subs.: Harvey, Ripollo, Plamondon, Richard, Filion, Reay, Gravelle, Lach, Léger et Dussault.

Arbitre: Georges Gravel; juges des lignes: Sam Babcock et Ernie Lemaitre.

**Première période**

Aucun point.

Punitions: Bouchard, Reardon (3), Peters.

**Deuxième période**

1—Canadien: Curry ..... 17.41

Punitions: Abel (2), Lindsay (2), Stewart, Richard, Bouchard.

**Troisième période**

2—Détroit: Howe ..... 12.54

(Kelly)

Aucune punition.

### LE HOCKEY JUNIOR

## Le National bat le Canadien, 5-3; les Braves enfoncés

### LES COURSES

#### "CITATION" SUBIT SA 3ème DEFAITE

Arcadia, Californie, 27 (A.P.). — "Citation", le fameux pur-sang, pour la troisième fois seulement en 31 courses, ne s'est classé que second hier. Il a été vaincu par "Miche", un petit cheval gris d'Argentine dont personne n'avait entendu parler.

C'était la deuxième course de "Citation" depuis son retour à l'activité. Il avait été inactif 13 mois durant à cause d'une blessure subie à la jambe. Il doit participer au handicap Calumet Cannonball de \$50,000 à San Antonio, le 11 février, et le handicap de \$100,000 de Santa Anita, le 25 février prochain.

Dans la course d'hier, le gagnant a payé \$30.20.

C'était la première défaite de "Citation" depuis 1948. Cette année-là, il avait été battu par "Saggy" à Havre-de-Grace, Maryland. Alors qu'il n'avait que 2 ans il avait été battu par "Be-witch" au Park Futurity de Washington.

Le National a infligé au Canadien une défaite de 5 à 3, hier soir, devant une foule de 2.500 amateurs — la plus considérable peut-être qui se soit jamais réunie à l'Auditorium de Verdun. C'est la troisième victoire du National sur le Canadien cette année.

Le National, qui tente d'enlever la première position de la Ligue Junior au Canadien, a eu le dessous la majorité du temps, mais il s'est rallié dans le troisième vingt pour compter trois points.

Encore une fois, la ligne formée de Bernard Geoffrin, Skippy Burchell et Georges James a dirigé l'offensive des vainqueurs. C'est Burchell qui compta le point décisif — le quatrième sur des passes de Geoffrin et James. Le cinquième fut compté par Geoffrin.

Bernard Quesnel, Matt Benoit et Roland Rousseau ont été les autres compteurs du Canadien. Kevin Rochford, Dickie Moore et Art Rose ont compté pour le Canadien.

La joute a été menée à vive allure du commencement à la fin, et les arbitres Tommy Shore et Bobby Brennan ont eu beaucoup à faire pour maintenir dans des bornes raisonnables l'enthousiasme des joueurs. Ils ont infligé un total de seize punitions.

Les joueurs de défense Ernie Roche et Roland Rousseau se sont mis en vedette à la défense, et les gardiens de buts Roland Morrisette et Denis Brodeur ont été excellents comme à l'ordinaire.

C'était la troisième victoire consécutive du National contre le Canadien cette saison; il en a perdu deux.

**LA DEUXIEME JOUTE**

Dans la deuxième joute du programme, le Royal a mis fin aux espoirs des Braves de Valleyfield d'entrer dans les éliminatoires en les vainquant par 3 à 1. Par suite de cette victoire, le Royal est sur un pied d'égalité avec les Maple Leafs de Verdun, en cinquième place. Ces derniers ont été battus par les Citadelles de Québec par 10 à 6, hier soir.

Vu que les Leafs et le Royal ont chacun deux joutes à jouer encore contre le Valleyfield, il y a vraiment peu de chances que ce dernier arrive aux éliminatoires.

Le Royal a compté un but dans la première période et deux dans la deuxième avant que le Valleyfield pût compter son unique but. Réa, Jacques a eu un point et une assistance pour les vainqueurs; les autres compteurs du Royal ont été Johnny Hivniuk et Bob McIntyre. Claude Desrosiers a compté le but du Valleyfield.

### LE SHAWINIGAN SERA-T-IL FORCÉ D'ABANDONNER

Les Cataractes de Shawinigan feront-ils partie de la ligue Senior l'an prochain?

C'est la question qu'on se pose ce matin, après avoir appris que le principal soutien financier du club, la Chambre de commerce des jeunes de Verdun, abandonnerait le club à la fin de la saison actuelle.

La Chambre aurait déjà perdu \$15,000 avec le club et elle ne serait pas intéressée à aller plus loin. On sait que les Cataractes occupent présentement la dernière place du classement, et que cela nécessiterait une diminution de beaucoup les recettes.

Il serait question de renouer le club en l'attachant à un club de la ligue Nationale à titre de club ferme. On parle des Red Wings de Détroit et des Black Hawks de Chicago.

L'an dernier, les Rovers de New-York et les Olympiques de Boston ont dû quitter la ligue pour de semblables raisons.

### POMPIERS DE MONTREAL VS CEUX DE QUEBEC

Les pompiers de Montréal, qui sont champions de Québec chez les pompiers de la province, défendront leur titre et une coupe donnée par la Fraternité Canadienne des Employés Civiques, à la fin de la présente saison, dans un duel de dix parties contre les sapeurs de la ville de Québec.

Les pompiers de Montréal sont prêts à rencontrer toute équipe formée d'employés municipaux de Montréal ou des environs. Ils lancent un défi aux quilleurs de la Ligue des Pompiers, pour une série de parties devant être jouées sur un terrain neutre.

Pour informations concernant les Ligues de Quilleurs des Pompiers ou pour arrangements, appelez s.v.p. M.M. J. Ouellette ou Red Barrett à M.A. 9913.

### "CROSS-COUNTRY" AU LAC L'ACHIGAN

Le "cross-country" du Dominion Ski & Toboggan Club aura lieu au Lac Lachigan le 28 janvier, à 2 h. précises. Cette course est ouverte à tous et sera suivie de épreuves éliminatoires de "down-hill" pour le septième championnat du Mont-Rocher, lequel aura lieu dimanche, le 19 février, à l'occasion du deuxième Carnaval du grand Lac Lachigan. Les détails du Carnaval seront donnés dans un avenir rapproché.

Le départ du "cross-country" se fera directement de l'Auberge De Séve et les concurrents pourront s'inscrire au moment du départ. Pour tous renseignements, qu'on

## Le Royal bat le Shawinigan par 6 à 5, en supplémentaire; Sherbrooke gagne

### VALLEYFIELD BAT CHICOUTIMI, 4-3

Chicoutimi, 27. — Un point compté par André Corrivave, 13 minutes et dix secondes après le début de la troisième période a donné aux Braves de Valleyfield une victoire de 4 à 3 sur les Sa-gueneens de Chicoutimi, hier soir.

C'était la troisième victoire consécutive du club de Toe Blake.

Roger Bessette a été, de nouveau, la grande vedette du Valleyfield. A plusieurs reprises, il a empêché ce qui semblait des points certains. Les frères Smrke et Clau-de Robert ont compté les trois points du Chicoutimi. Jean-Paul Bisailon a compté deux des points du Valleyfield, et Jack Irvine a compté l'autre.

### SOMMAIRE PREMIERE PERIODE

1—Chicoutimi: S. Smrke (S. Smrke, Murethick) .. 1.30
2—Valleyfield: Bisailon (Joannette) .. 2.40
3—Chicoutimi: S. Smrke (Murethick) .. 14.40
Punitions: Vitale, Ernst, Roy.

### DEUXIEME PERIODE

4—Valleyfield: Irvine .. 2.10
5—Chicoutimi: Robert (Bourgeois, Cabana) .. 3.35
6—Valleyfield: Bisailon (Joannette, Corrivave) .. 9.15
Punitions: Crawford, Roy, Duchak, Robert, Cyr et Toohy.

### TROISIEME PERIODE

7—Valleyfield: Corrivave .. 13.10
Punitions: Morrisseau, Vitale.

### LE CLASSEMENT DES EQUIPES

Ligue Nationale				
	G.	P.	N.	P. C. Pts
Détroit	26	12	6	141 98 58
Canadien	19	15	10	107 92 48
Toronto	19	17	7	110 121 45
Rangers	16	19	8	86 103 40
Boston	15	22	9	125 148 39
Chicago	14	22	8	132 141 36
Ligue Américaine				
Division Est				
	G.	P.	N.	P. C. Pts
Buffalo	22	16	7	146 123 51
Providence	23	21	2	175 169 48
Springfield	19	25	5	168 190 48
New-Haven	19	23	6	135 150 44
Hershey	13	24	8	142 194 34
Division Ouest				
	G.	P.	N.	P. C. Pts
Cleveland	31	8	7	243 144 69
Indianapolis	21	15	8	152 135 50
St-Louis	20	18	8	155 160 48
Pittsburgh	18	18	10	147 124 48
Cincinnati	9	26	13	121 186 31
Ligue Québec Senior				
	G.	P.	N.	P. C. Pts
Sherbrooke	29	12	1	168 112 59
Québec	23	15	3	142 122 49
Ottawa	22	19	3	180 169 47
Royal	18	19	7	149 145 43
Valleyfield	18	9	14	149 141 43
Chicoutimi	16	23	3	121 162 35
Shawinigan	12	31	2	135 203 26
Ligue Junior				
	G.	P.	N.	P. C. Pts
Canadien	24	5	0	136 79 48
National	20	7	1	153 64 41
Québec	19	11	1	148 99 39
Verdun	18	12	1	141 85 37
Ty-Rivieres	6	19	4	86 154 16
Royal	7	20	2	69 120 16
Valleyfield	5	25	1	68 189 11

### QUACKENBUSH: UNE PUNITION EN 139 JOUTES!

Chicago, 27 (A.P.). — Les Black Hawks, qui occupent présentement la cave du classement, ont vaincu hier soir les Bruins de Boston au compte de 5 à 1, devant 10,706 personnes.

L'événement principal de la joute a été la punition infligée au gros joueur de défense des Bruins, Bill Quackenbush. Il y avait 138 joutes où la chose ne lui était pas arrivée. Il avait joué les soixante parties de la saison avec Détroit l'année dernière sans voir décerner aucune punition, pour remporter le trophée Lady Byng. Hier soir, il a été envoyé au pénitencier pour avoir accorché Jim Conacher 8 minutes 58 secondes après le commencement de la troisième période.

Il avait reçu sa dernière punition au milieu de l'année de hockey 1947-48.

Hier soir, les Hawks avaient en avance de 4 à 0, sept minutes

### SHAWINIGAN, 27. — Le Royal a battu le Shawinigan-Falls en supplémentaire, hier soir, au compte de 6 à 5, pour demeurer sur un pied d'égalité avec le Valleyfield en quatrième place.

La ligne d'attaque formée de Malone, Desaulniers et Dolbec a été le principal facteur de victoire des Montréalais. Malone, pour un, a été le héros de la joute en comptant deux buts, dont le point décisif au milieu de la période supplémentaire. Gordie Knutsou, Claude Dolbec, Bob Fryday et Lulu Denis ont compté les autres points du Royal.

Knutsou, du Royal, et Théberge, du Shawinigan, ont compté durant la 1ère période, qui fut menée à une vive allure. Les joueurs de Lamoureux ont enregistré quatre buts contre deux du Royal durant la 2e période pour prendre une avance de 5 à 3.

Après que Carthy et Dolbec eurent compté durant les deux premières minutes de jeu, les Cataractes déclenchèrent une furieuse attaque et Horeck, Limoges et Théberge déjouèrent Plante tour à tour pour porter le compte 5 à 2. Alors qu'il restait moins de six minutes de jeu, Denis compta le 3e but du Royal.

Gréco et Jacques Plante qui s'est surpassé dans ses filets durant la 3e période, le Royal a égalé le compte. Cliff Malone déjoua tout d'abord Marois et Fryday égalisa le compte. Malone enregistra ensuite le seul but de la période supplémentaire pour assurer la victoire au Royal.

### Première période

1 Royal: Knutsou .. 13.12
2 Shawinigan: Théberge .. 14.08
Aucune punition.

### Deuxième période

3 Shawinigan: Carthy .. 1.10
4 Royal: Dolbec .. 1.48
5 Shawinigan: Horeck .. 3.10
6 Shawinigan: Limoges .. 4.59
7 Shawinigan: Théberge .. 6.25
8 Royal: Denis .. 14.28
Pun.: Bonin (2), Ouellette, Marshall, Trudel, Cox, Knutsou, Théberge.

### Troisième période

9 Royal: Malone .. 0.55
10 Royal: Fryday .. 12.57
Pun.: Cox, Dolbec.

### Période supplémentaire

11 Royal: Malone .. 5.28
Pun.: Carthy.

### PAUL LECLERC SE MET EN VEDETTE

Sherbrooke, 27. — Grâce à la tenue sensationnelle du gardien de buts Paul Leclerc, le Saint-François de Sherbrooke a remporté une victoire de 2 à 1 sur les Sénateurs d'Ottawa, hier soir.

De même, le gardien de buts des Sénateurs, Legs Fraser, a fait des arrêts sensationnels.

Le jeu a été rude, mais légal; les arbitres n'ont décerné que sept punitions, ont quatre au Sherbrooke.

C'est Marcel Filion qui a compté le premier point du Sherbrooke, dans la deuxième période, sur une passe de Préfontaine. Goupille a compté le deuxième, sur une passe de Filion, dans le 3e vingt.

Jack Leclair a compté le seul but des Sénateurs, dans la troisième période.

(Préfontaine, Barry) ... 13.50

Punitions: Emberg, Goupille et Helleyer.

### Première période

Aucun point.
Punitions: Heindl, Tudin, Sinclair, Bush.

### Deuxième période

1—Sherbrooke, Filion .. 6.52
2—Sherbrooke, Goupille (Filion) .. 6.52
3—Ottawa, Leclair (Dawne) .. 9.17
Punition: Aucune.

### Troisième période

1—Sherbrooke, Goupille .. 6.52
2—Ottawa, Leclair .. 9.17
Punition: Aucune.

### LE HOCKEY PROFESSIONNEL

**HIER**

**Ligue Nationale**

Canadien 1, Détroit 1.

Chicago 5, Boston 1.

**Ligue Américaine**

Indianapolis 4, Springfield 2.

New-Haven 5, Buffalo 3.

**Ligue Senior**

Royal 6, Shawinigan 5.

Sherbrooke 2, Ottawa 1.

Valleyfield 4, Chicoutimi 3.

**Ligue Junior**

National 5, Canadien 3.

Royal 3, Valleyfield 1.

Québec 10, Verdun 6.

**AUJOURD'HUI**

**Ligue Universitaire**

Varsity vs McGill.

**Ligue Montréal**

C.N.R. vs Hydro-Québec.

Cancan vs Canadair.

(A Verdun)

### McGILL CONTRE TORONTO, CE SOIR

Les Redmen de l'Université McGill rencontreront les rapides Blues de l'Université de Toronto, ce soir, au Forum. La partie décidera probablement de la position finale du McGill dans la Ligue interuniversitaire.

Présentement logés en troisième place, quatre points derrière le Varsity, et six derrière l'Université de Montréal, les gars du McGill n'ont aucune partie à perdre s'ils veulent rester dans la course à la première position. S'ils perdent ce soir, le championnat serait à déterminer entre les Blues et les Carabins.

### FESTIVAL DES SOURDS-MUETS

Les amateurs de hockey seront servis à souhait, le 5 février prochain, lorsqu'ils assisteront à la fête sportive de l'Institution des sourds-muets. Tous pourront admirer chez les joueurs sourds-muets la rapidité, le jeu d'ensemble, la dextérité à manier le bâton.

Au cours de l'après-midi, à 1 h. 30, le Bantam sourd-muet rencontrera le St-Nicolas d'Ahuntsic sur la patinoire No 3; tandis que le Midget sourd-muet aura comme adversaire sur la patinoire No 2 le vaillant et toujours intrépide Jean-Talon. A 3 h., le Juvénile sourd-muet local recevra le solide Sweet Caporal du Mont-Saint-Louis. Le Canadien Jr A, équipe d'une excellente renommée dans la métropole, prendra une part active à cette fête sportive et partant en rehaussera l'éclat. En effet, à 8 h., sur la patinoire No 2, le Canadien Jr rencontrera l'équipe de l'Amicale des Anciens de l'Institution des sourds-muets. Ce sera un honneur pour les amateurs de se mesurer avec une équipe si hautement appréciée de tous les habitués du Forum. Les célèbres frères Marcelli seront au programme dans leurs tours d'agilité et d'équilibre. Il y aura aussi la parade des sports.

Done, parents, anciens, bienfaiteurs et amis, en foule à l'Institution des sourds-muets, 7400, boul. Saint-Laurent, le 5 février. L'entrée est gratuite.

### CREIGHTON vs HENDERSON, BETTIO

Creighton, subs.: Henderson, Bettio, Flanagan, Dumart, Smith, Ronty, Maloney, Kryzanski, Poile. Arbitre: Hugh McLean. Juges des lignes: Doug Young, George Hayes.

**Première période**

1—Chicago: Stewart (J. Conacher) .. 1.59

2—Chicago: Bentley (Mosienko) .. 13.00

Punitions: Gadsby, Creighton, Guidolin.

**Deuxième période**

3—Chicago: Guidolin (Omsstead, Prystai) .. 5.37

4—Chicago: J. Conacher (Bodnar, McNaig) .. 6.22

5—Boston: Ronty (Bettio, Smith) .. 16.56

Punition: aucune.

**Troisième période**

6—Chicago: Natrass (Stewart, J. Conacher) .. 10.52

Punitions: Bentley, Quackenbush, Prystai.

### ASSEMBLEE DE LA LIGUE LAURETIENNE

Paul-Emile Guilbault, président de la Ligue de baseball lauretienne indépendante senior, vient d'annoncer que l'assemblée annuelle de la ligue aura lieu dimanche, le 5 février, à l'hôtel Pennsylvania, à 2 h.

A cette assemblée aura lieu les élections des dignitaires de la ligue pour la saison 1950. Plusieurs nouveaux venus seront nommés à l'exécutif du circuit.

### GAVILAN-GRAHAM LE 10 FEVRIER

New-York, 26 — Kid Gavilan, de Cuba, et Billy Graham, de New-York, ont signé un contrat pour venir aux prises dans un combat de 10 rondes, le 10 février prochain au Madison Square Garden de New-York. Le club L.B.C., qui organise cette rencontre, insistera pour que le vainqueur rencontre éventuellement Sugar Ray Robinson dans un combat pour le championnat mondial poids moyen. Graham n'a pas subi la défaite dans ses sept dernières rencontres.

### RAY. FLYNN EN PREMIERE PLACE

Les Carabins de l'Université de Montréal occupent toujours la première place de la Ligue interuniversitaire, et un de leurs joueurs, Raymond Flynn, est en tête des compteurs.

André Charest, un autre joueur des Canabins, occupe la deuxième place des compteurs. Des dix premiers compteurs de la Ligue, six sont des Carabins.

Le club de l'Université de Montréal recevra le Varsity de Toronto samedi prochain, à l'Auditorium de Verdun.

### Classement des équipes

	U.	J.	G.	P.	PP.	PC.	Pts
U. de M.	6	5	1	39	25	10	
Toronto	5	4	1	31	16	8	
McGill	5	1	4	19	28	2	
Queen's	6	1	5	22	44	2	
Classement des compteurs							
	J.	B.	Ass.	Pts			
Flynn, U. de M.	6	10	16				
Charest, U. de M.	6	6	8	14			
Turcott, Toronto	5	4	7	11			
Fox, Toronto	5	8	2	11			
Emblemm, U. de M.	6	6	4	10			
Robillard, McGill	5	3	5	8			
Mogson, U. de M.	6	7	1	8			
Howson, Toronto	5	3	4	7			
Perrault, U. de M.	6	5	2	7			
Brauneau, U. de M.	6	2	5	7			
Murray, Queen's	6	4	3	7			

Notre production se maintiendrait à un niveau constant cette année

La Banque de Montréal prévoit un léger fléchissement de l'activité économique et industrielle

L'atmosphère économique canadienne est comme dans un nuage d'incertitude et sous le coup de vents froids adverses d'outre-mer, écrit la Banque de Montréal dans sa dernière revue des affaires, rendue publique aujourd'hui.

L'EXPORTATION RALENTIT

C'est dans le commerce d'outre-mer que les difficultés immédiates sont les plus visibles, dit la B. de M. Cependant, après avoir envisagé la situation, il conclut que si le marché américain pour nos exportations reste fort, le recul prévisible de nos ventes aux autres pays aurait un effet relativement faible sur nos exportations totales.

Après avoir exposé l'avenir incertain de nos exportations à la Grande-Bretagne, à l'Europe occidentale et aux autres pays à monnaie faible, la banque trouve qu'on échappe difficilement à la conclusion que le total des exportations de marchandises canadiennes s'abaissera un peu en 1950, bien que ce recul ne s'annonce pas catastrophique.

L'appétit des Canadiens pour les biens de production et de consommation importés restera sans doute grand, poursuit la revue. Il est possible que la balance commerciale favorable du Canada, déjà réduite l'an dernier, se resserrera davantage en 1950 et devienne même légèrement défavorable.

Tout cela laisse croire que les placements nouveaux de capitaux, s'ils sont susceptibles de quelque recul, n'augmenteront probablement pas. L'exportation semblait devoir fléchir modérément. Mais des facteurs réunis compromettent moins que la demande intérieure de biens de consommation et de services. L'an dernier, celle-ci s'élevait à près des deux tiers de toutes les dépenses de la nation à l'extérieur de la production totale.

Pour conclure, la B. de M. affirme que l'année 1950 verra peut-être "s'interrompre" la longue ascension du volume de la production nationale, qui s'est accrue d'environ 80 pour cent entre 1939 et 1949.

Bourse de Montréal

Le total des ventes a été de 7,800 actions industrielles et de 16,900 actions minières, soit un total de 24,700 actions industrielles et minières, le plus haut depuis le 28 février 1949.

Table of stock market data for Montreal, including columns for various stocks like Abitibi, Alcan, and others, with their respective prices and changes.

Table of bank rates (BANQUES) for various banks like Commerce, Royal, and others.

CARTES D'AFFAIRES

DACTYLOGRAPHES

Réparations location toutes de dactylographes machines à chèques, etc. Assortiment complet de matériel cart. bonne et rubans Accessoires de bureau

Canada Dactylographe Enr. 44 o., rue St-Jacques, Montréal. Tél. HA. 6968 R.T. Armand

LAITIÈRE

CH. 6948 - 2500 Holt ROSEMONT

LAITIÈRE Rosemont Laiterie canadienne-française A. PATENAUDE, propriétaire

REPARATIONS GENERALES

J.-A. ALBERT JEAN satisfaction garantie Prix modérés REPARATIONS GENERALES Menuiserie peinture plâtrage etc. 2246 rue DELORMIER MONTREAL

ENCADREURS

Wisintainer & Fils 908, BOULEVARD ST-LAURENT LES ENCADREURS MANUFACTURIERS LANG 2284 Réparations de cadres et miroirs

IMPRIMEURS GRAVEURS

L'IMPRIMERIE POPULAIRE Limitée EDITRICE DU "DEVOIR" ROBERT PERREAULT 434 est, Notre-Dame, Montréal

FLEURISTE

FLEURS Bien choisies - Bien présentées House of Flowers 1578, rue de la Montagne Près Sherbrooke PLateau 4444

OFFRE DE

Australie, 3 1/2% 1958 85% 86 Brésil, 3 1/2% 1958 1-3 13% 14% République de la Bolivie 7 13% 13% Chili, 6% 1961 27% 27% Colombie, 3% 1970 43% 44% Italie, 1-3 1977 36 37 Italie, 7% 1951 56% 56% Méditerranée, 6 1/2% 1954 44% 44% Milan, 6 1/2% 1952 49% 49% Norvège, 6 1/2% 1965 96 97 Pérou, 6% 1960 21% 21% Pérou, 1 1/2% 1961 18% 18% Rio de Janeiro, 6 1/2% 1953 29 42 Rome, 6 1/2% 1952 39 40%

Assemblée annuelle de Canadian Breweries

M. E. P. Taylor, président de Canadian Breweries Ltd, a déclaré hier, lors de l'assemblée annuelle des actionnaires, que les résultats obtenus par la compagnie étaient excellents alors que le volume des ventes a atteint un nouveau record en décembre dernier.

Le ministre de la Chasse et des Pêcheries, l'hon. Dr Camille Pouliot, qui a été l'instigateur de ce mouvement de formation professionnelle pour les pêcheurs, a visité l'École d'apprentissage en fin de semaine et après avoir rencontré les élèves et les professeurs, a résolu d'intensifier le mouvement en organisant immédiatement d'autres cours.

Les élèves qui suivent ce cours sont: MM. Louis-Arthur Roussy, Edgar Roussy et Lucien Roussy, de Gaspésie; Laurent Landry et Gérard Lecler, de St-Omer; Alcide Boulay et Raymond Mathurin, de Anse à Valleur; Marcelin Denis, Francis Ouellet, Adrien Denis, Paul-Emile Cloutier, Laurent Cloutier, Egide Denis et Eugène Cloutier, de Petit Cap; Gilles Lelièvre, Guy Desbois, Maurice Lelièvre, Robert Lelièvre, Romuald Melniss et Léopold Lelièvre, de St-Thérèse de Gaspé; Russel Smith, de Newport; Adrien Dubé, Lucien Dubé, Alphonse Nicolas et René Dubé, de Petite Rivière-Ouest; Antoine Dunn et Mathias Dumaresq, de Rivière au Renard; Gérard Joubert, de Petite Rivière au Renard; Ovide Lambert, Grande-Rivière; Raoul Perry, de Cap des Rosiers.

Le prix décerné par la section technique au président de comité qui a rendu le plus grand service à la section, et à l'industrie canadienne pendant l'année, fut présenté par M. R. L. Weldon, président, Bathurst Power & Paper Co., Montréal, à M. W. H. Birchard, adjoind au chimiste en chef, Fraser Companies Ltd., Edmunston, N.B.

Le concours de sécurité entre usines de pâtes et papiers, est une initiative du "Pulp & Paper Magazine of Canada" qui décerne chaque année deux récompenses aux papeteries de deux classes qui ont eu le moins d'accidents au cours de l'année, par rapport à leurs heures de travail. M. J. N. Stephen-

son, rédacteur en chef du magazine, a présenté les écussons pendant le déjeuner aux deux gagnants de 1949.

Le gagnant de la classe A, pour les usines comptant plus de 50,000 heures de travail par mois, a été Price Brothers & Co. Ltd., division de Jonquières, Jonquières, Qué., où aucun accident n'est survenu en 1949, en 618,543 heures-hommes. La division Crabtree Mills, de Howard Smith Paper Mills Ltd., à Crabtree Mills, Qué., qui n'a pas eu d'accidents non plus pendant 528,243 heures-hommes, a décroché la palme dans la classe B, pour les usines comptant moins de 50,000 heures de travail par mois.

M. Fred Hall, gérant de la mine d'Ascot Metals Corporation, rapporte que le travers-banc du 5e niveau a recouvert la zone minéralisée. La partie est sulfures massifs de la structure filonienne montre une largeur de deux pieds et les veines du mur donnent une largeur supplémentaire de deux pieds. L'apparence du minerai porte à croire qu'on peut obtenir de cette largeur de quatre pieds du minerai d'un teneur plus élevée que la moyenne.

On est à étudier si les prochains travaux comprendront le percement en galerie aux 4e et 5e niveaux ou le creusage en galerie à l'un des niveaux et l'approfondissement du puits jusqu'au 6e niveau. A l'heure actuelle, les travaux de sondage sont en cours. Le compresseur sera ajouté d'ici deux semaines.

À la surface, la compagnie a commencé à préparer les bâtiments pour recevoir l'outillage; le gérant de la mine dit qu'une bonne partie de l'outillage actuel pourra être utilisée dans les cités revisés.

Moyenne de la Bourse de Montréal

Ferm. hier 75.0 124.8 311.93 67.41

Ferm. ant. 72.8 124.6 310.62 67.42

Sem. préc. 71.5 115.6 273.56 64.15

Ann. préc. 75.7 130.1 361.31 68.11

Max 1949 73.9 124.4 343.31 59.59

Min 1949 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1949 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1948 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1947 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1946 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1945 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1944 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1943 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1942 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1941 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1940 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1939 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1938 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1937 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1936 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1935 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1934 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1933 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1932 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1931 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1930 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1929 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1928 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1927 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1926 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1925 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1924 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1923 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1922 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1921 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1920 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1919 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1918 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1917 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1916 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1915 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1914 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1913 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1912 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1911 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1910 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1909 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1908 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1907 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1906 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1905 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1904 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1903 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1902 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1901 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1900 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1899 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1898 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1897 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1896 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1895 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1894 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1893 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1892 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1891 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1890 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1889 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1888 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1887 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1886 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1885 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1884 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1883 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1882 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1881 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1880 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1879 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1878 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1877 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1876 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1875 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1874 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1873 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1872 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1871 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1870 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1869 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1868 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1867 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1866 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1865 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1864 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1863 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1862 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1861 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1860 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1859 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1858 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1857 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1856 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1855 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1854 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1853 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1852 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1851 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1850 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1849 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1848 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1847 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1846 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1845 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1844 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1843 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1842 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1841 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1840 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1839 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1838 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1837 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1836 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1835 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1834 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1833 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1832 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1831 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1830 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1829 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1828 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1827 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1826 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1825 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1824 79.0 109.3 251.24 65.17

Aut. 1823 79.0 109.3

M. Léon Mayrand au Richelieu

Rôle de premier plan du Canada dans l'internationalisation de Jérusalem

Sous la présidence de M. Léon Mayrand, le club Richelieu tenait hier midi son dîner hebdomadaire à l'hôtel Queens. M. Léon Mayrand, avocat et diplomate, sous-ministre adjoint au ministère des affaires extérieures du Canada, était le conférencier invité. Sa causerie, admirable de rigueur et de correction, portait sur le rôle de premier plan qu'a été celui du Canada aux Nations Unies, et sur les diverses commissions de conciliation qui ont étudié la question à long terme disputée de Jérusalem et des Lieux saints.

M. Mayrand a tracé un bref historique de toute la question. Par la résolution du 29 novembre 1947, la commission d'enquête chargée par l'ONU de soumettre un projet de règlement propose l'internationalisation de Jérusalem, sous la tutelle de l'ONU. Le projet reposait sur les données économiques de Palestine. Il prévoyait le rattachement de Jérusalem à l'union d'Israël et de la Jordanie, sous le contrôle armé des Nations Unies.

Rappelons que le Canada, représenté par le juge Rand, de la Cour suprême, et M. Léon Mayrand, fut, avec M. Ralph Bunch, futur médiateur, le principal artisan de cette résolution.

Cette résolution, après enquête sur les lieux saints, et rencontre avec les divers groupes ethniques de Palestine, constitue le rapport de base qui a servi à toute l'étude de cette question.

Mais à la fin novembre 1947, le refus de Londres d'assumer la défense de Jérusalem à moins d'accord entre Juifs et Arabes, et l'opposition catégorique des Arabes à l'internationalisation, mirent le projet dans un sérieux embarras.

Après la guerre civile, et les offres de conciliation, l'ONU forma en décembre 1948 une nouvelle commission de conciliation. Cette dernière proposa la division de Jérusalem en deux zones, respectant les confessions religieuses, et la nomination de commissaires de l'ONU chargés de maintenir l'ordre et d'assurer les échanges commerciaux.

La résolution fut renversée par une contre-proposition de l'Australie, appuyée par la Russie. On

5 morts dans l'explosion d'un pétrolier

Sydney, Australie, 27. (Reuter) — La liste des victimes de l'explosion d'un pétrolier dans le port de Sydney s'est maintenant élevée à 5. Deux des blessés ont en effet rendu le dernier soupir à l'hôpital. On sait que 15 autres marins se trouvent encore à l'hôpital, un certain nombre d'entre eux se trouvent encore dans un état critique.

C'est l'explosion d'un réservoir d'essence qui a mis le feu au navire dont l'intérieur a été complètement ravagé.

Café-Thé Confiture. ADOPTEZ LES PRODUITS DESY. RECONNUS LES MEILLEURS. J.A. DESY L<sup>re</sup> MONTRÉAL

EPOUX OU PARENTS D'ABORD?

La venue du premier enfant, quelque désirée qu'elle ait été, marque un dangereux tournant sur la route du mariage... une romancière bien connue nous affirme dans le numéro de février de SELECTION. Lisez pourquoi il faut éviter que l'enfant, en prenant trop d'importance, devienne une cause de dénuement dont il souffrirait lui-même plus tard...

En tout, une trentaine d'articles d'un intérêt universel, condensés pour vous épargner du temps. Acheté le numéro de février! Sélection du Reader's Digest 168 pages 25¢

lunettes verres optiques. ALBANY PHILIE o.n. assisté optométriste et opticiens diplômés. PLATEAU 515 LOCAL 338. Dupuis Frères

Incendie à bord d'un navire

Sabotage? Auckland, Nouvelle-Zélande, 27. (Reuter) — Un violent incendie s'est déclaré hier, à bord du navire Wairangi, qui est ancré dans le port d'Auckland. C'est la deuxième fois depuis le début de la semaine que se produit un tel incident. La police enquête et laisse entendre qu'il s'agit possiblement d'un sabotage.

Perte de \$10,000 dans un incendie

Des dégâts évalués à près de \$100,000 ont été causés, mercredi, quand un incendie a éclaté dans les étages et les comptoirs d'une succursale de Rossy Inc., située à 2081-83 rue Frontenac. Les occupants des étages supérieurs durent évacuer leurs logis au début de l'incendie, par mesure de prudence. Ils purent regagner leurs lits à la fin de l'incendie.

Les pompiers étaient sous la direction du chef de district Albert Matte et du directeur adjoint Anselme Filion. L'incendie ne dura que quelques vingt minutes, mais les dommages subis par la marchandise sont considérables.

Souscription pour combattre la sclérose multiple au Canada

La Société canadienne de la Sclérose multiple vient de lancer sa première campagne nationale de souscription, avec objectif de \$100,000 pour financer et développer les travaux de recherches sur cette maladie.

Le Dr Penfield a déclaré que 25,000 jeunes gens des deux sexes sont aujourd'hui victimes de cette maladie au Canada et ont hâte de voir venir le jour où seront découverts la cause et les moyens de contrôler cette mystérieuse maladie qui s'attaque au système nerveux, paralyse le malade et souvent le fait mourir.

Le président du Conseil médical de la Société, le Dr Colin K Russell, a fait remarquer que la sclérose multiple est peut-être le plus important parmi les problèmes de neurologie qui sont restés sans solution jusqu'à ce jour.

La Société canadienne de la Sclérose multiple a obtenu sa chartre du gouvernement fédéral en 1948 et elle compte aujourd'hui six succursales à travers le pays.

L'HON. RINFRET EN TOURNÉE

L'hon. Edouard Rinfret, ministre des postes a entrepris hier soir une véritable tournée électorale.

Il était hier soir au club de Réforme, à une réunion de la section étudiante de l'Association de la jeunesse libérale du district de Montréal.

Demain, le ministre des postes recevra les hommages des citoyens de Saint-Jérôme. En effet, un comité de citoyens de cette ville a organisé un grand banquet en l'honneur de M. Rinfret, natif de cette ville. L'hon. Louis Saint-Laurent, premier ministre du Canada, et Mme Saint-Laurent, assisteront à cette fête, qui aura lieu samedi soir, en la salle des Chevaliers de Colomb de Saint-Jérôme.

Mardi, le 31 janvier, M. Rinfret prononcera une causerie sur les ondes de Radio-État. Il parlera en anglais et en français. Sa causerie française sera entendue de 10 h. 15 à 10 h. 30. Le titre de cette causerie sera: "La Constitution et les droits des minorités".

Le 4 février, M. Rinfret sera le conférencier-invité aux déjeuners bi-mensuels du comité politique du Club de Réforme.

Enfin, lundi le 6 février, le député d'Outremont rendra visite aux jeunes libéraux de Napierville-Laprairie à l'occasion du deuxième anniversaire de cette section de l'Association de la jeunesse libérale du district de Montréal.

Visite en pays de colonisation

Québec, 27. (D.N.C.) — Désireux de se rendre compte de l'avancement des travaux qui sont en cours en prévision de l'ouverture de colonies aux emigrants de Senneterre, M. Stanislas Bégin, sous-ministre de la Colonisation, et M. l'abbé Arthur Fortier, directeur des services sociaux au même ministère, viennent d'effectuer une randonnée dans l'est abitibien.

Comme les projets de l'hon. M. J.-D. Bégin tendent à réaliser dans ce secteur intéressant tout particulièrement la population de Senneterre, diverses personnalités de ce dernier endroit ont profité de l'occasion pour rencontrer les visiteurs. Il y avait là M. le chanoine A.-D. Delisle, curé, le maire, les présidents de la Chambre de commerce et de la Commission scolaire, et d'autres.

Le sous-ministre de la Colonisation et le député, ainsi que le groupe qui les accompagnait, ont pu se rendre en automobile jusqu'à l'extrémité du canton Laas, à quelque quarante milles au nord de Senneterre, en utilisant une route qui est à peu près terminée et dont la construction est le fait du ministère de la Colonisation.

En Abitibi-Est cette artère nouvelle est considérée comme très importante car elle permet d'accéder à divers cantons sur lesquels portent de gros projets de colonisation. De même elle conduit aux cantons Quevillon et Comtois où déjà sont commencées d'importantes opérations forestières.

M. Stanislas Bégin et M. l'abbé Arthur Fortier, qu'accompagnait M. Guy Samson, ingénieur forestier préposé à l'organisation technique du canton Laas, ont également rencontré en Abitibi-Est M. Georges Duchemin, chef de district de la colonisation à Amos, et M. l'abbé Louis-Emile Girard, curé de Rochebaucourt, qui fait aussi office de missionnaire colonisateur pour l'est abitibien.

Fin des subventions

Le gouvernement britannique a annoncé la fin des subventions sur les produits alimentaires et les engrais, ainsi que la prime pour labours. Cette décision réduira les dépenses du gouvernement de 45 à 50 millions de livres sterling. Les subventions sur les produits alimentaires, soit environ 27 millions de livres sterling, seront abolies en février; celles sur les engrais (environ 13 millions annuellement) le seront en juin et la prime de 6,5 millions de livres pour les labours a pris fin le 31 décembre.

LE ROI DU POULET ET L'ESPACE VITAL

Des procédures ont été prises en Cour supérieure, pour détrôner le roi du poulet (Chic-N-Coop) dont le royaume est sis à 1196 ouest, rue Ste-Catherine.

Une pétition pour une injonction interlocutoire a été présentée par B. S. Harrison Ltd, dont le territoire se présente comme une enclave dans le royaume, pour faire disparaître l'enseigne lumineuse par laquelle le roi du poulet affiche sa domination.

La compagnie Harrison a loué pour quatre ans et neuf mois (espoir d'un héritier, sans doute) le magasin adjacent au Chic-N-Coop. Or l'enseigne lumineuse du roi déborde sur le territoire de Harrison l'empêchant de recourir au même procédé pour agaçer le chaland.

Espace vital, querelle de frontières? Faudra-t-il ajouter un nouveau chapitre au triste roman des Rois du poulet?

OUVERTS DE 9 h. 30 à 5 h. 30 SAMEDI COMPRIS — OUVERTS JUSQU'À 9 h. LE VENDREDI SOIR. OUVERTS CE SOIR 9 h. SAMEDI toute la journée DUPUIS

ATTENTION!!! GRAND SOLDE DE COMPLETS EN WORSTED UN BAS PRIX REMARQUABLE POUR VENTE RAPIDE

Prix ord. 45.00 et 49.50 GRAND SPECIAL DUPUIS

85 SEULEMENT! SOYEZ AU RAYON DES L'OUVERTURE DU MAGASIN, à 9 h. 30 SAMEDI MATIN MESSIEURS...

Chaque complet est une valeur qui défie toute comparaison... c'est une aubaine à tous les points de vue. La coupe est impeccable et la confection des plus soignées... les tissus sont variés et des plus en vogue... toutes les teintes en demande. Modèle droit ou croisé au choix. Tailles 35 à 46 dans le lot.

DUPUIS — rez-de-chaussée, Ste-Catherine



OUVERTS CE SOIR JUSQU'À 9 H.

SOLDE! COMBINAISONS 'Watson' 802

Une économie importante sur ce vêtement confortable!

Combinaisons haute qualité en souple tricot laine et coton que vous payez ordinairement 7.95 chacune! Profitez du rabais pour en faire provision... elles sont confortables et durables. Modèle à manches courtes ou longues et jambes longues. Tailles 34 à 40 dans le groupe.

SPECIAL DUPUIS chacune

5.95

Solde! Combinaisons Stanfield 1800

PROFITEZ DE CE RABAIS! Fin tricot laine à léger pourcentage de rayonne... une texture souple et durable. Modèle à manches et jambes longues. Prix ord. 8.75. SPECIAL DUPUIS, chacune

5.95

DUPUIS — rez-de-chaussée, Ste-Catherine

VENTE ÉCLIPSE SOULIERS pour hommes et jeunes gens

Pointures 6 à 12 — largeurs variées dans le groupe

Prix ord. 9.95 — 12.00 — 13.50 — 15.00

UN BAS PRIX ECLIPSE CHEZ DUPUIS SAMEDI, la paire

8.88

NE MANQUEZ PAS PAREILLE AUBAINE, MESSIEURS... Souliers de haute qualité... 50 modèles récents de fabrication supérieure assurant un ajustement parfait, joint à l'élégance, au confort, à la durée. Cuir souple dans les nouveaux tons de brun ou bourgogne, ainsi que noir. Choix de lacé sur le côté, ghillie, à courroie, semi-brogue, brogue ou uni genre balmoral ou blucher. Semelles épaisses pour plus de durée. Formes à pointe moyenne ou large.

DUPUIS — rez-de-chaussée, Ste-Catherine



Dupuis Frères RAYMOND DUPUIS président A.J. DUGAL, v.p. et ger. gen.